CASCÃO

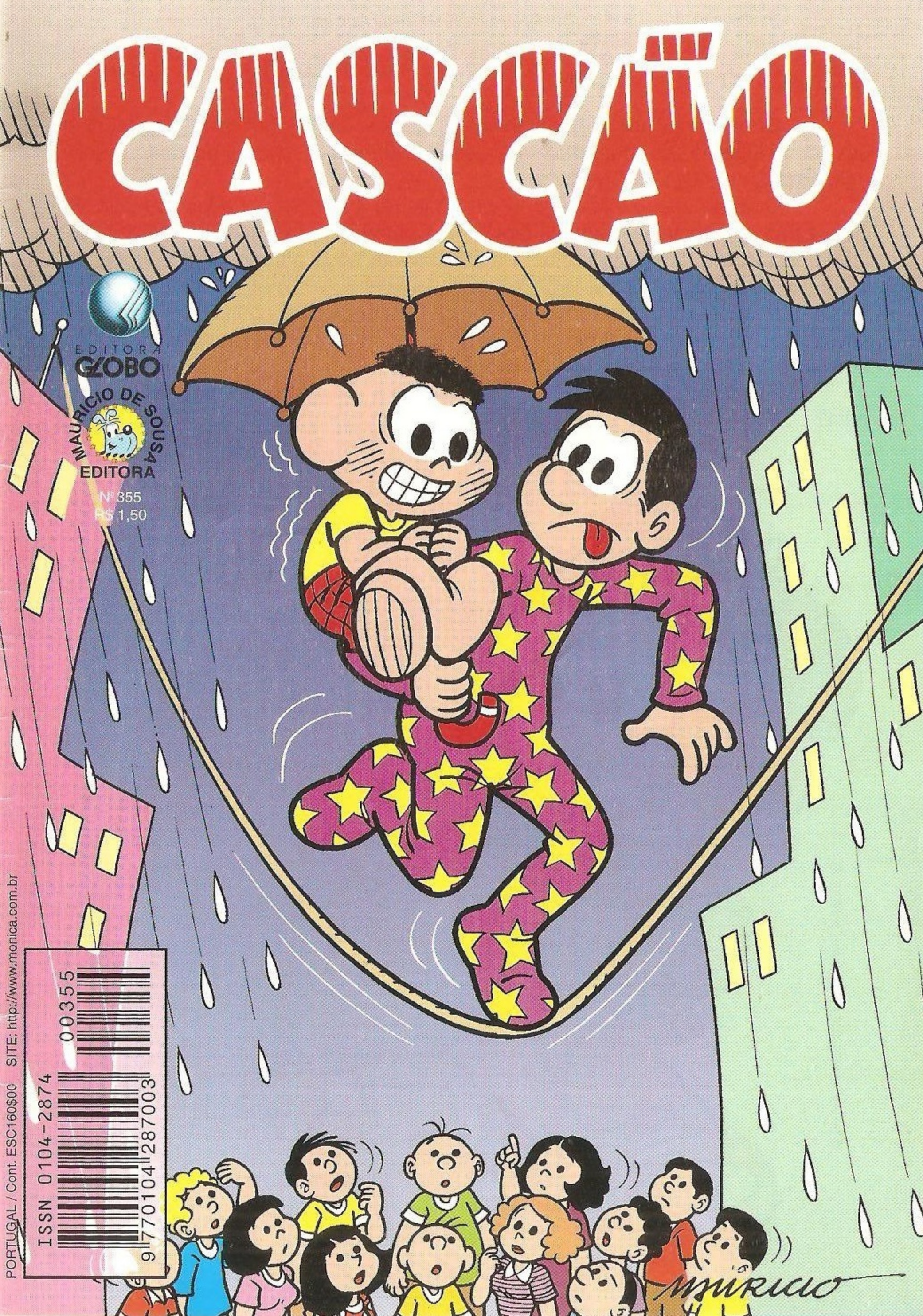
EDITORA GLOBO
MAURICIO DE SOUSA EDITORA
Nº 355
R$ 1,50

Scan Néia e João

PORTUGAL / Cont. ESC160$00 SITE: http://www.monica.com.br
ISSN 0104-2874
00355
9 770104 287003

CASCÃO

EDITORA GLOBO
MAURICIO DE SOUSA EDITORA
Nº 355
R$ 1,50



ISSN 0104-2874
00355
9 770104 287003
PORTUGAL / Cont. ESC160$00 SITE: http://www.monica.com.br

Mônica, 30 anos fazendo arte!

Quem diria, hein, amiguinhos? A Mônica, ou melhor, a revista Mônica está completando 30 anos. São três décadas de sucesso de uma das personagens mais queridas do Brasil.

Quando chegou às bancas, em maio de 1970, seu criador Mauricio de Sousa não imaginava que aquele gibi seria o primeiro passo para conquistar milhões de leitores, que hoje também acompanham seus personagens através de desenhos animados, CDs, teatros, parques temáticos, internet, além de centenas de produtos e, em breve, a Turma da Mônica também estará comandando um programa diário pela Rede Globo de Televisão, um longa-metragem para o cinema, previsto para 2002 e muitas outras novidades.

Parabéns, Mônica!! Como você caminhou desde aquele primeiro passo, hein?

© MAURICIO DE SOUSA PRODUÇÕES - BRASIL /2000

MAURICIO

CASCÃO em O CAÇA-FANTASMAS

© 2000 MAURICIO DE SOUSA PRODUÇÕES

CLANC

O... O QUE FOI ISSO?

?

CLANC

EU É QUE NÃO VOU ESPERAR ALGUÉM RESPONDER!!

MIAU?

AH! ENFIM, EM CASA!

BOLAS!

POR QUE A MINHA MÃE SEMPRE DEIXA A PORTA DA FRENTE TRANCADA?

UUUUUUUUU

DEVE SER PRA SE PROTEGER DE MONSTROS ASSUSTADORES!!

VOU ENTRAR POR TRÁS!!

AH! A PORTA DOS FUNDOS!

A SALVAÇÃO DOS DESESPERADOS, DOS DESAMPARADOS E DOS FILHOS ATRASADINHOS!

AGORA, É SÓ GIRAR ESSA MAÇANETA DELICADAMENTE, E...

UUUUUUUUU

O... O QUE FOI ISSO?!

TUC TUC

EU SEI QUE NÃO DEVIA OLHAR...

...MAS COMO SOU CURIOSO, VOU OLHAR ASSIM MESMO!

AAAHH!! UM FANTASMA!!

ZUPT

AI, MINHA MAMÃE!! DIGA QUE EU NÃO VI AQUILO!!

É MELHOR EU IR PELA FRENTE, MESMO!

OH, SINFRÔNIO JERUSO! DIGA QUE ME AMA!

SIM, CREUSA BERNADETE! EU SEMPRE TE AMEI!

TOC TOC TOC

BOLAS! QUANDO A MAMÃE ASSISTE A ESSAS NOVELAS, FICA NO MUNDO DA LUA!

PACIÊNCIA! AQUI É QUE EU NÃO FICO!

VOU VOLTAR PARA A CASA DO CEBOLINHA!

CLANC

NHEC

CRAC

PENSANDO MELHOR...

PELO MENOS AQUI EU SEI O QUE TEM ATRÁS!

AGORA, COMO EU PASSO POR ISSO, É OUTRO PROBLEMA!

COM BRAVURA E CORAGEM!!

FORAM DUAS COISAS QUE MEU PAI ME ENSINOU!

ENFRENTAR OS PROBLEMAS E NÃO FUGIR DOS DESAFIOS!

BOM! ELE ME ENSINOU A FAZER PIPAS TAMBÉM!

MAS AGORA O NEGÓCIO É OUTRO!

É A MINHA HONRA QUE ESTÁ EM JOGO!

FORA QUE EU TÔ FICANDO APERTADO, TAMBÉM!

UUUUUUUUUU

CALMA, CASCÃO! ÀS VEZES, AS COISAS NÃO SÃO TÃO DIFÍCEIS COMO PARECEM!

CABRUM

AGORA, SIM, A QUESTÃO É DE VIDA OU MORTE!!

SAI PRA LÁ, SEU FANTASMA FANTAS-MAGÓRICO!!

QUER BRIGAR, É?! QUER?!

TUF

ENTÃO, TOMA ISTO!!

E MAIS ISTO!! ISTO!! E ISTO!!

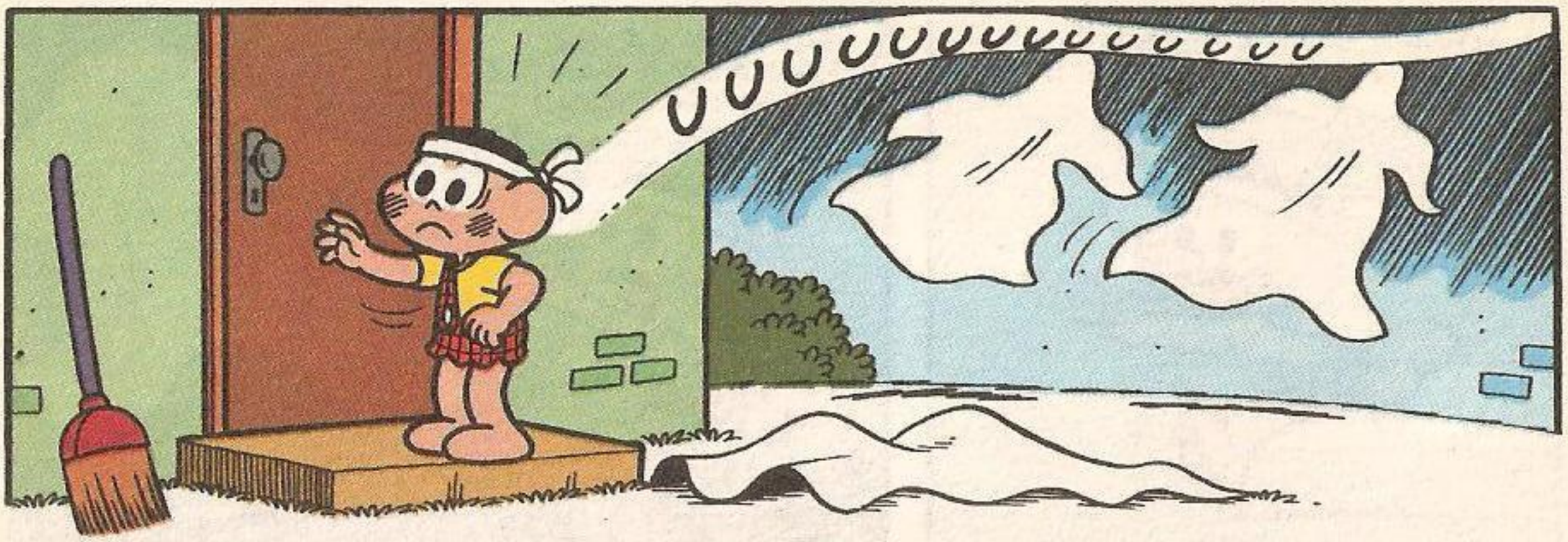
?

!

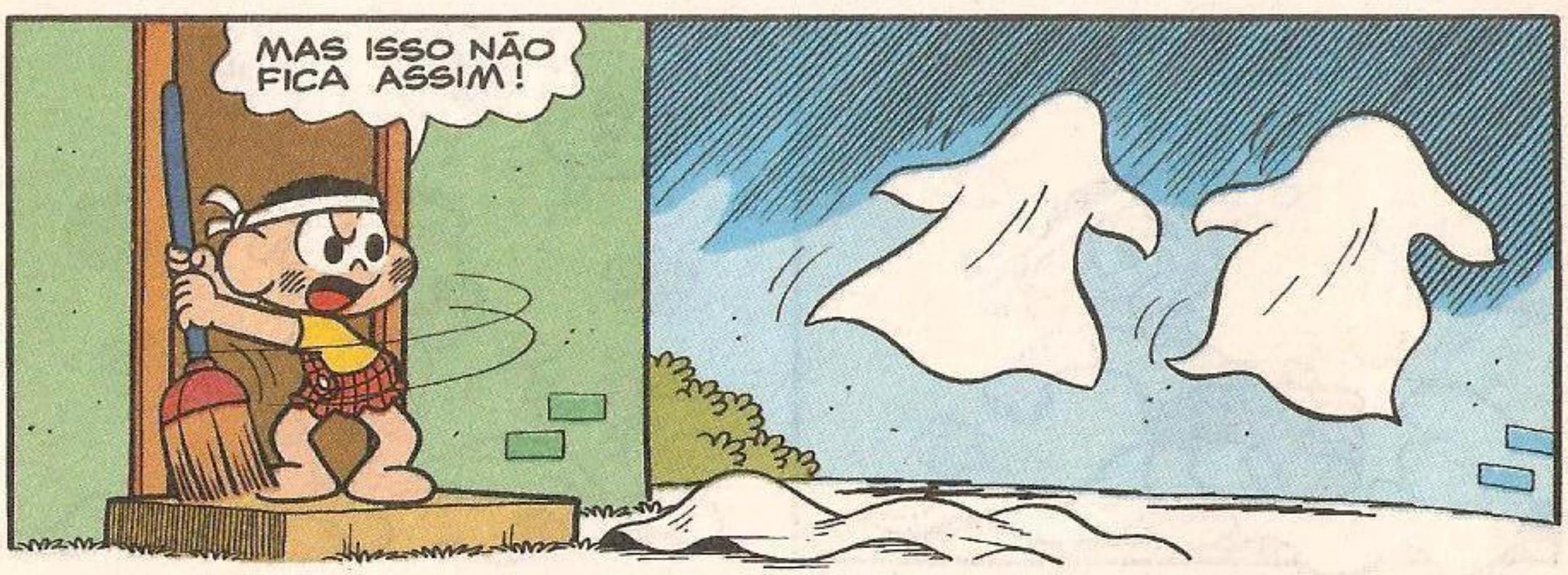
?

CREDO! SERÁ QUE MATEI O FANTASMA?

AZAR DELE! AGORA, VOU É ENTRAR!

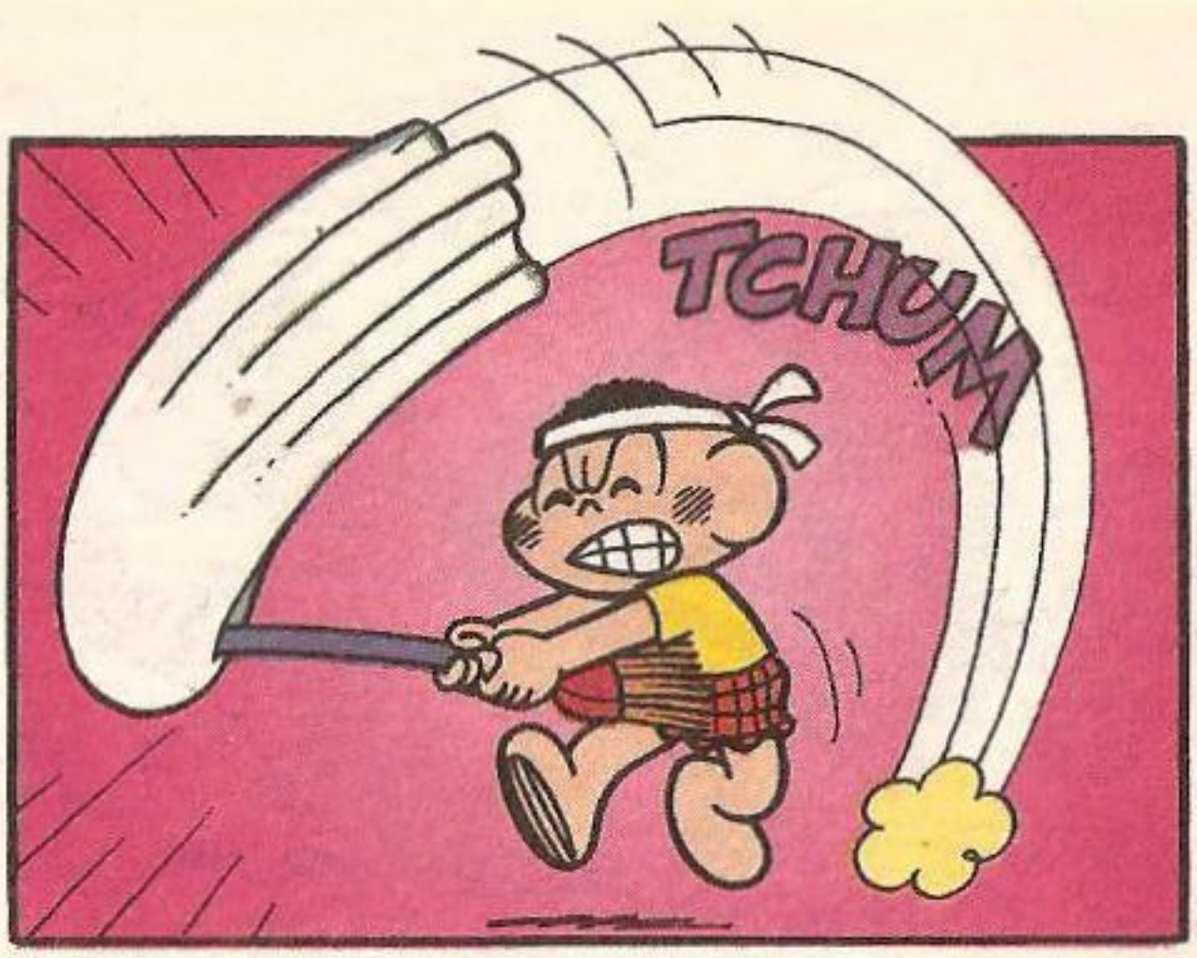

UUUUUUUUUUUUUUUUU

AAH!! A ASSOMBRAÇÃO TROUXE REFORÇOS!!

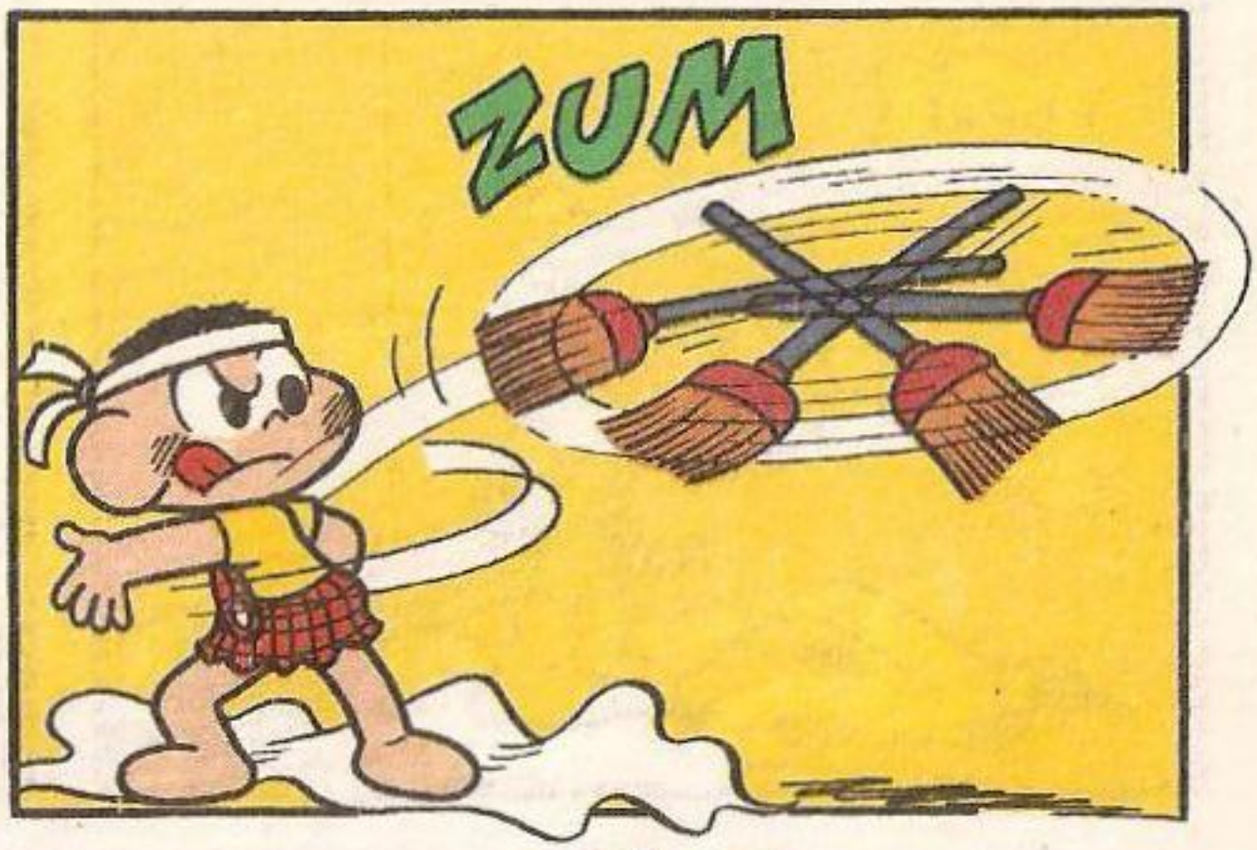

MAS ISSO NÃO FICA ASSIM!

iÔÔÔÔÔÔÔÔ!!

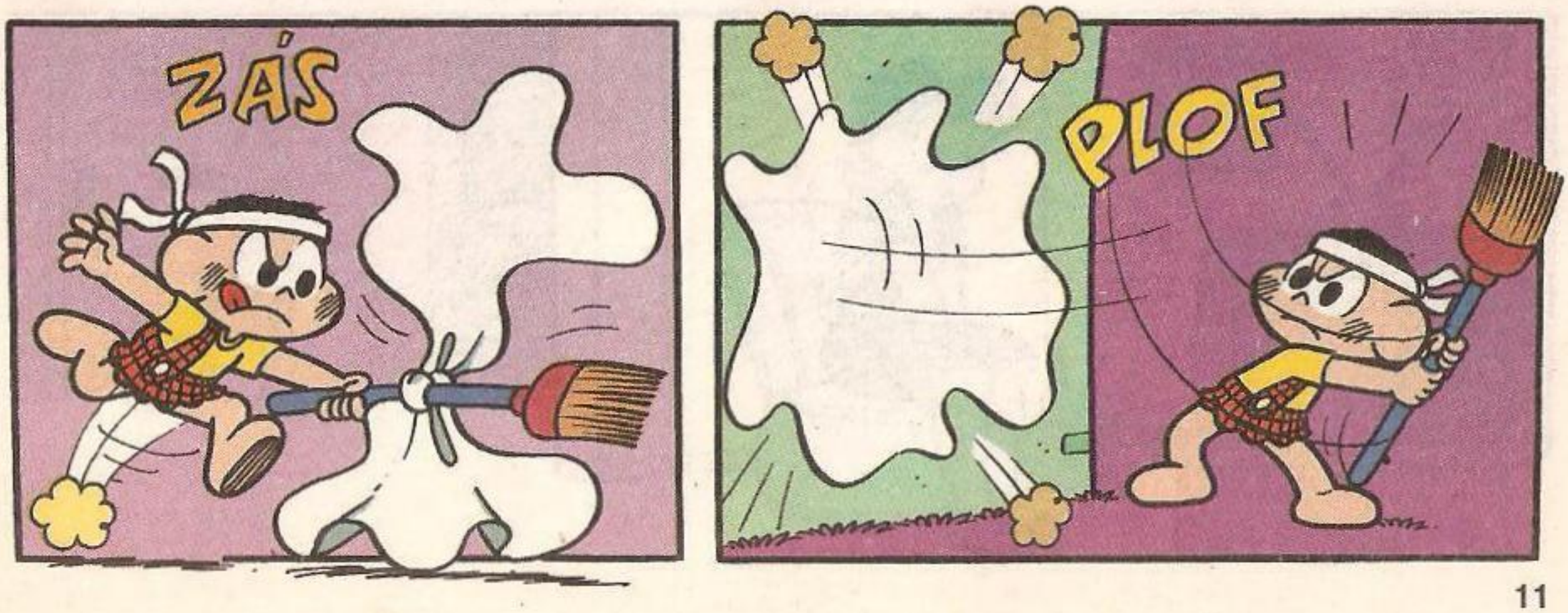
TCHUF


TCHUM

VAPT


ZUM

ZUPT


ZÁS
PLOF

AIÔ!! AMASSA!! AMASSA!!

UFA!

MISSÃO CUMPRIDA!

SABE QUE EU SEMPRE ME CONSIDEREI UM AUTÊNTICO CAÇA-FANTASMAS?

CABRUM

MAS CHUVA AINDA É DEMAIS PRA MIM!!

BLAM

BEM A TEMPO!

FUGI DA CHUVA E AINDA VOU PODER FAZER PIPI!

...E NÃO PERCAM, AMANHÃ, MAIS UM EMOCIONANTE CAPÍTULO DA NOVELA "RIBEIRÃO DE LÁGRIMAS"!

AH! ADORO ESSA NOVELA!

O QUE SERÁ QUE VAI ACONTECER COM O SINFRÔNIO JERUSO E A CREUSA BERNADETE?

CABRUM

BOM! QUANTO AOS DOIS, EU NÃO SEI!

MAS MEUS LENÇÓIS VÃO FICAR ENSOPADOS SE EU NÃO OS RECOLHER LOGO!

NOSSA! COMO ESTÁ ESCURO AQUI FORA! É MELHOR EU ACENDER A LUZ!

CLIC

AAAAAHH!!

NOSSA! O QUE FOI ISSO?

?

UM GRITO DE PAVOR?

!

FIQUE FRIO, SEJA LÁ QUEM FOR!

POIS CASCÃO ESTÁ AQUI PARA LIBERTAR O MUNDO DE FANTASMAS, MONSTROS, CRIATURAS...

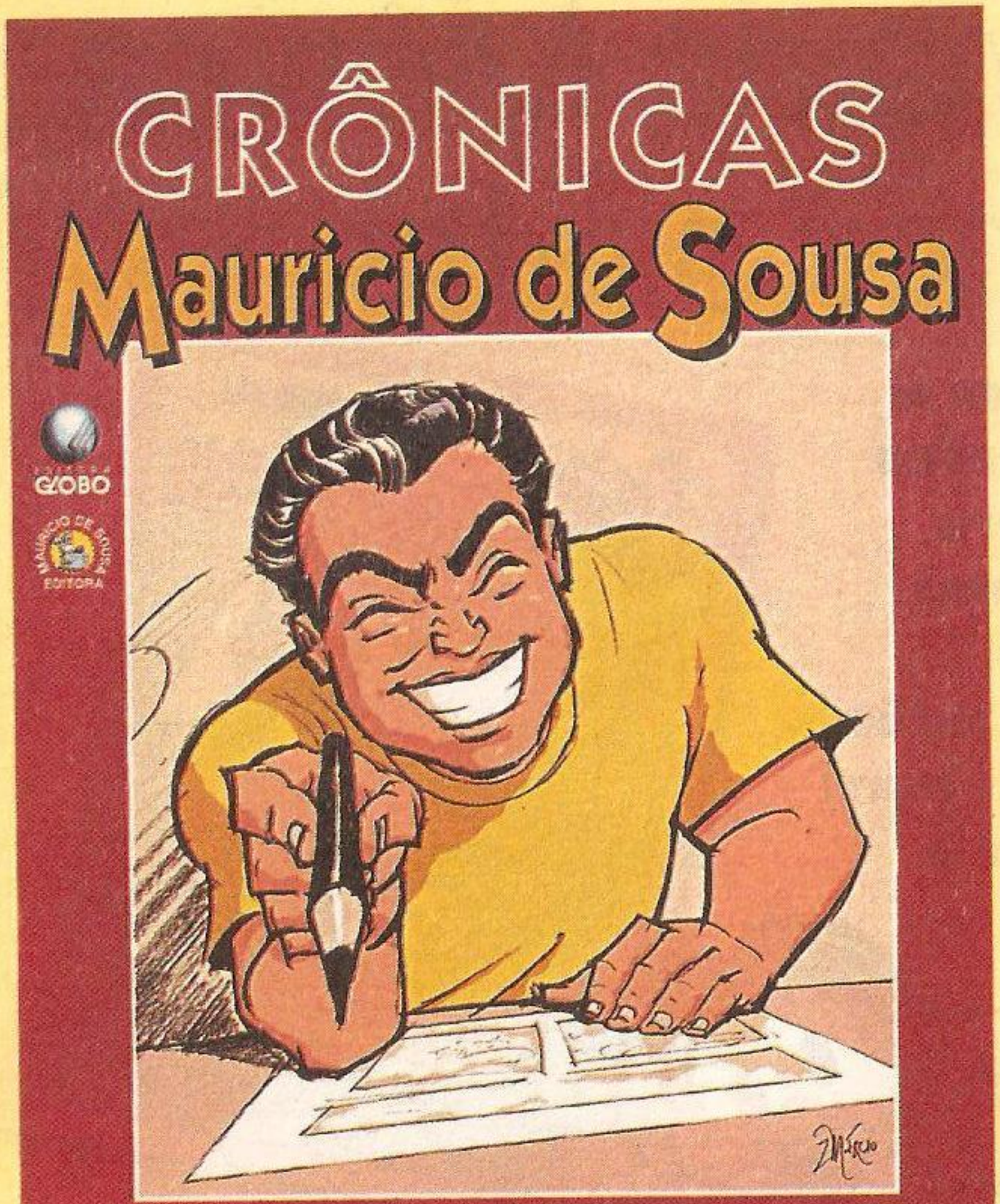
...E ASSOMBRAÇÕES...

O QUE VOCÊ DISSE QUE ESTÁ FAZENDO MESMO, QUERIDA?

O QUE É UM CAÇA-CASCÃO?

FIM

MAURICIO NAVEGA NAS LETRAS NA 16ª BIENAL DO LIVRO



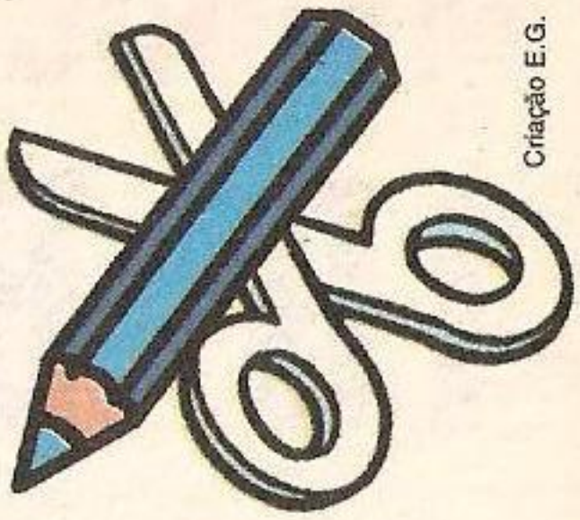
Mauricio de Sousa foi a atração do dia 6 de maio, na 16ª Bienal Internacional do Livro de São Paulo. Ele participou, junto com a Turma da Mônica, de um bate-papo com pais e filhos no Salão de Idéias, visitou o estande da Editora Globo e autografou seu livro: **"Navegando nas Letras II"**.

E neste seu segundo livro de crônicas Mauricio relembra com bom humor de curiosidades, histórias do passado e bons momentos compartilhados com os filhos e amigos famosos. Conta também como surgiram os nomes dos personagens da Turma da Mônica, a inspiração para criá-los e de que maneira os levou para o desenho animado.

Navegando nas Letras II traduz, em palavras, pensamentos e experiências de um dos maiores desenhistas brasileiros que, há mais de quarenta anos, se faz presente no imaginário de crianças e adultos do nosso país.

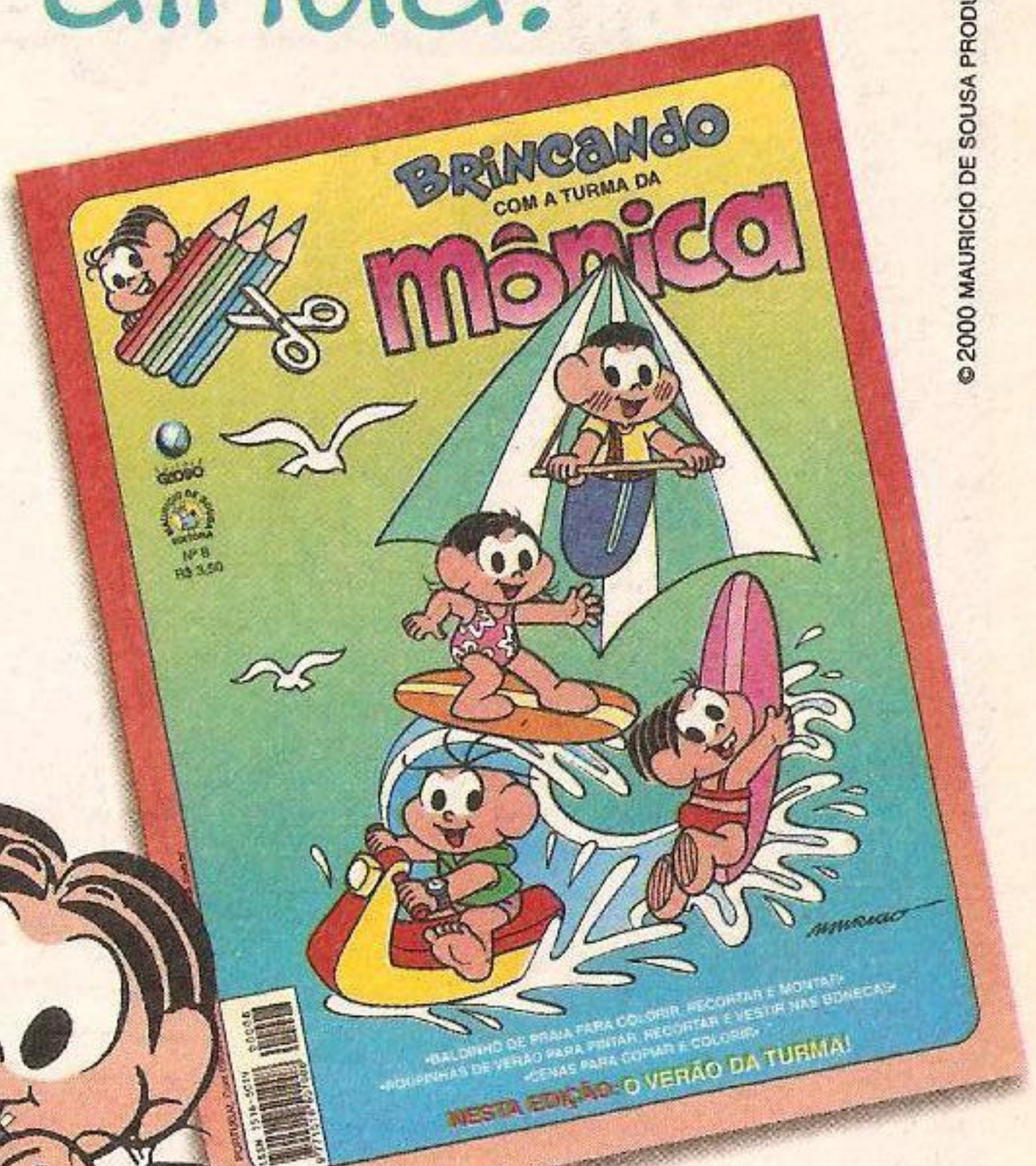
Mauricio

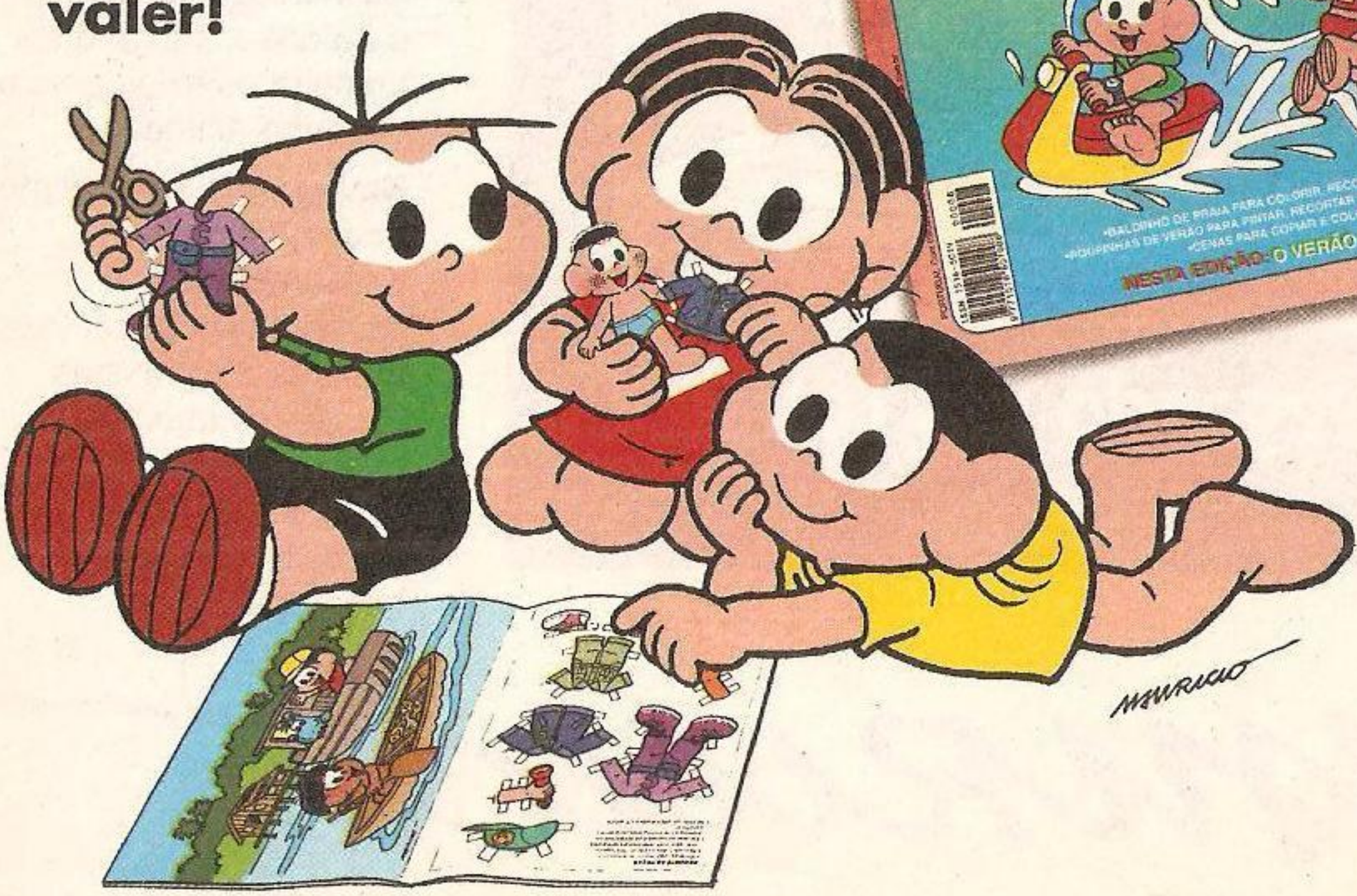
Se brincar já é gostoso, com a Turma da Mônica é melhor ainda!



Criação E.G.

Brincando com a Turma da Mônica tem figuras para recortar e montar, desenhos para colorir e um montão de brincadeiras para você se divertir a valer!





© 2000 MAURICIO DE SOUSA PRODUÇÕES

EDITORA GLOBO

PENADINHO

A LATINHA de COBRA

MSP00CC35502

MAURICIO

!

?

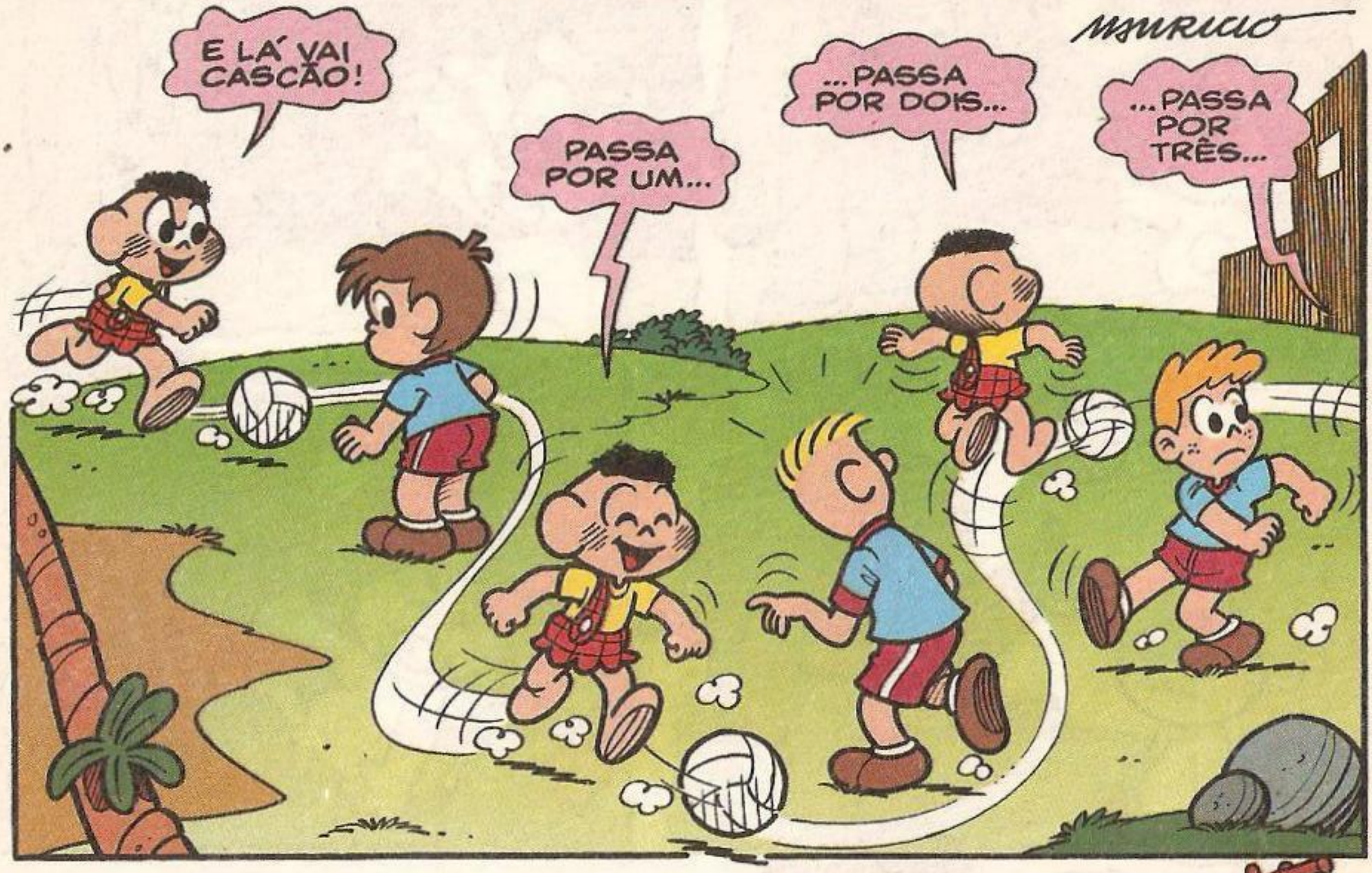
?

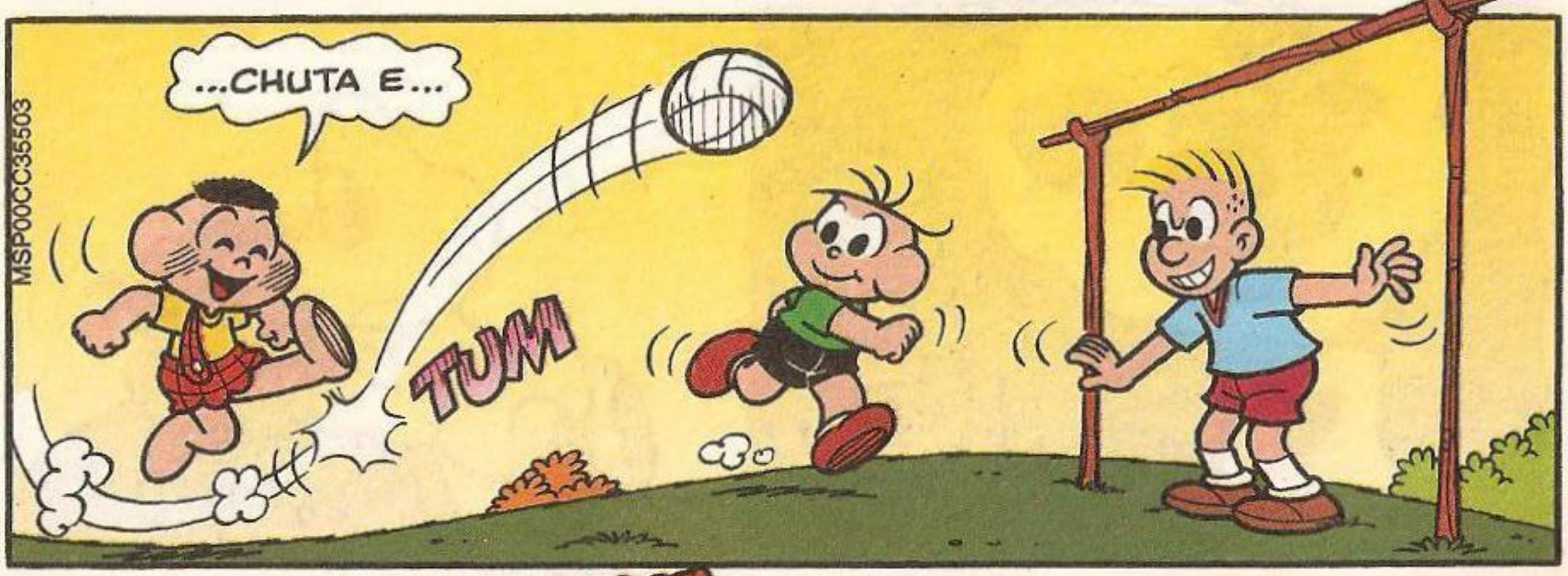
!

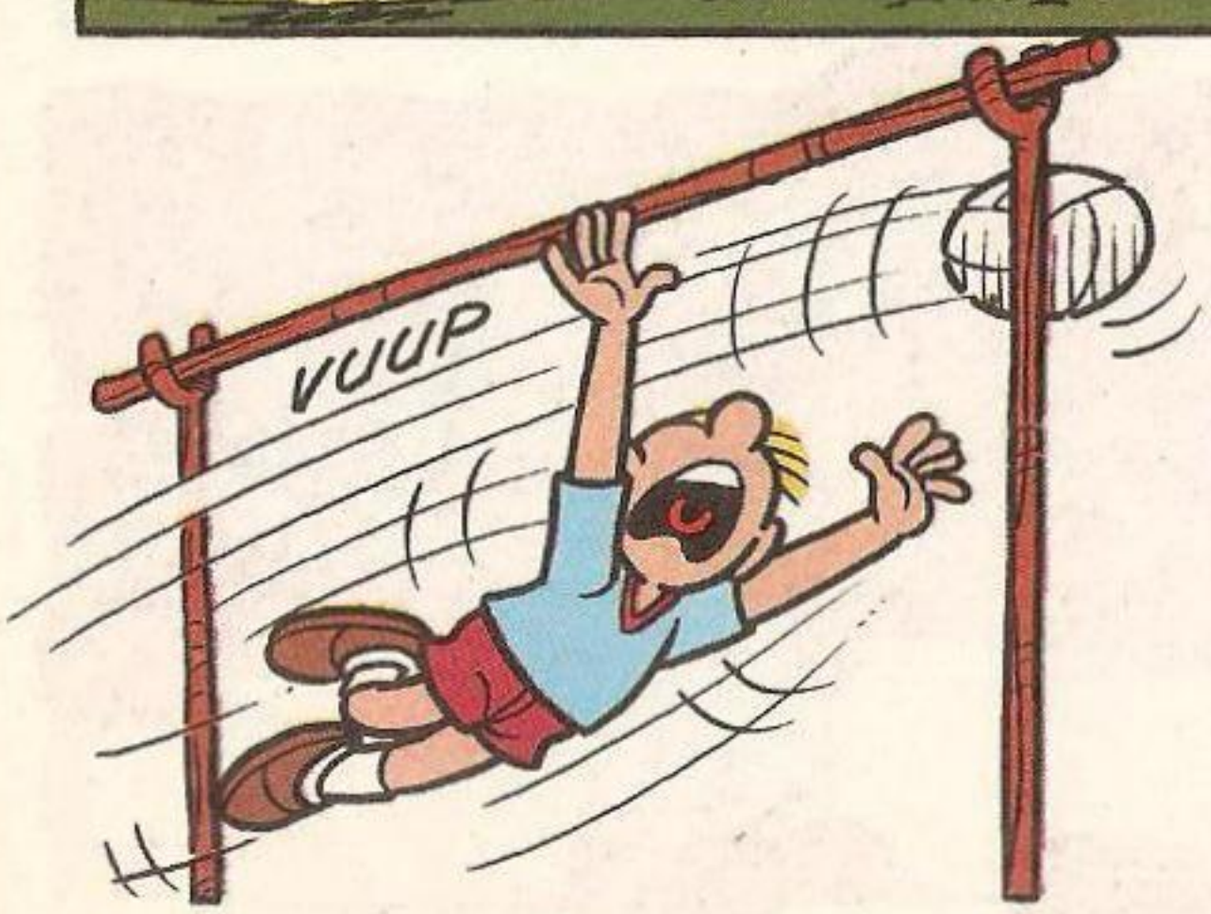
FIM

CASCÃO em O REI DOS DRIBLES

MAURICIO







ACABOU O JOGO!
PRIIII!!

CABRUUMM
EPA!!

TCHAUZINHO, PESSOAL!!

HÃ... CEBOLINHA!

PODE ME DIZER COMO É QUE O CASCÃO CONSEGUE TODA AQUELA GINGA?
NÃO!

MAS POR QUE "NÃO"?
POLQUE VOCÊ NÃO IA ACLEDITAR!

É FOGO TER QUE DESVIAR DOS PINGOS QUANDO NÃO ESTOU COM GUARDA-CHUVA!
FIM

Cebolinha e Cascão em OS HERÓIS

OH!! O TERRÍVEL CEBOLA ATÔMICO VEIO DESTRUIR A CIDADE!

AO CONTLÁLIO! VIM SALVAR O MUNDO DE SUAS INTENÇÕES MALVADAS, ULTLALIXO NUCLEAR!

TOME MEU GOLPE! UMA VOADOLA MOLTAL!!

ZUUP

NÃO TENHO MEDO! USO A MINHA SUPERAGILIDADE CONTRA SUA VOADORA E...

...ARREMESSO COM MINHA ULTRAFORÇA SOBRE ESSE CARRO!

BLAM

ESSE FOI UM GOLPE ULTLA-SUJO!

OBRIGADO PELO ELOGIO! AH! AH! AH!

AGOLA, VOCÊ VAI VER O QUE OCOLÉ QUANDO O CEBOLA ATÔMICO FICA NELVOSO!

PLIMEILO, ACIONO MINHA ENELGIA AO MÁXIMO...

...E DEPOIS, MANDO UM LAIO LASER ALASA-QUALTEILÃO NO INIMIGO!

BZZZ

BZZZZ

BUUM

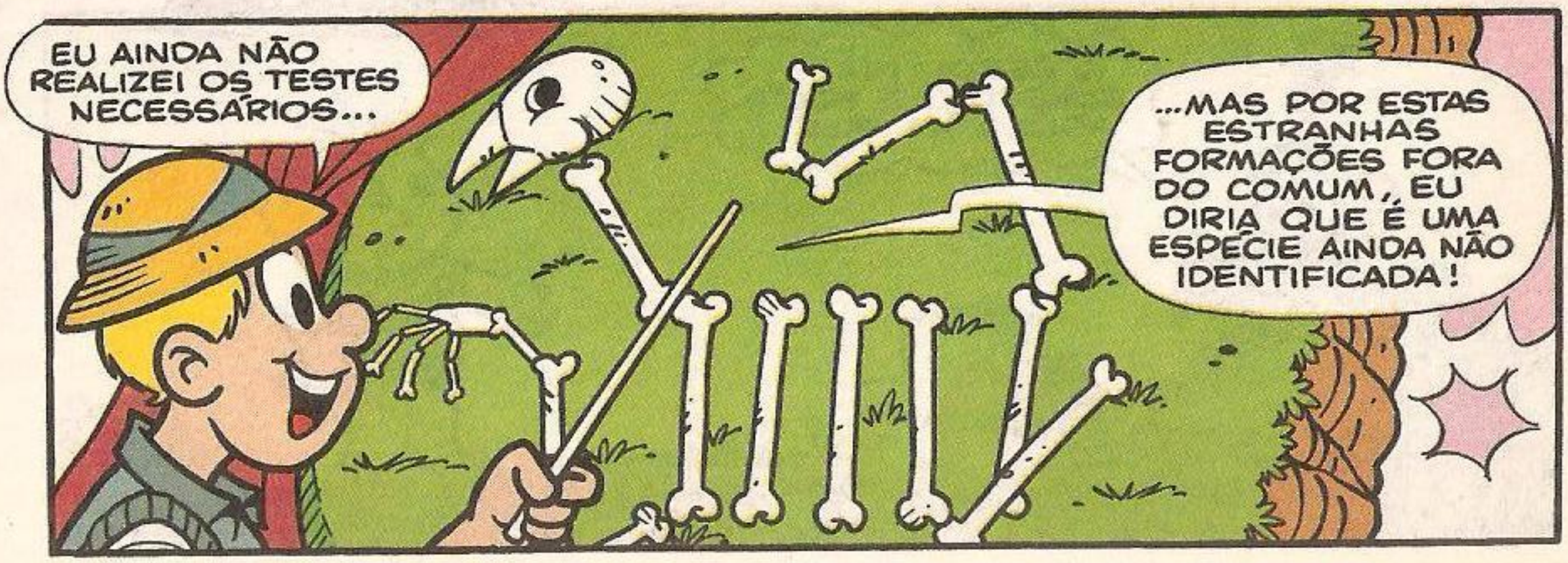
ACELTEI APENAS O CALO! O ULTLALIXO FUGIU VOANDO!

Ô CEBOLINHA! BONECO QUE SOLTA ÁGUA NÃO VALE!

FIM

Bidu em APENAS UM MAL-ENTENDIDO

MAURICIO



NOTEM QUE O SEU CRÂNIO É COMO O DE UM PÁSSARO!

ENTÃO, TALVEZ ESSE SEJA O ELO PERDIDO ENTRE OS DINOSSAUROS E AS AVES!

A COMUNIDADE CIENTÍFICA SE REJUBILA COM ESSA POSSIBILIDADE!

EEEEH!!

PARABÉNS!!

VIVAAA!!

EI, BIDU! PARECE QUE ÉLES VÃO MESMO LEVÁ-LO EMBORA!

NÃO É POR ISSO QUE ESTOU ZANGADO, DUQUE!

É QUE, DEPOIS DO TRABALHO TODO QUE EU TIVE...

...NEM ME DERAM CRÉDITO PELA MINHA ESCULTURA!

HUMPF!

FIM

O CABELO

MAURICIO

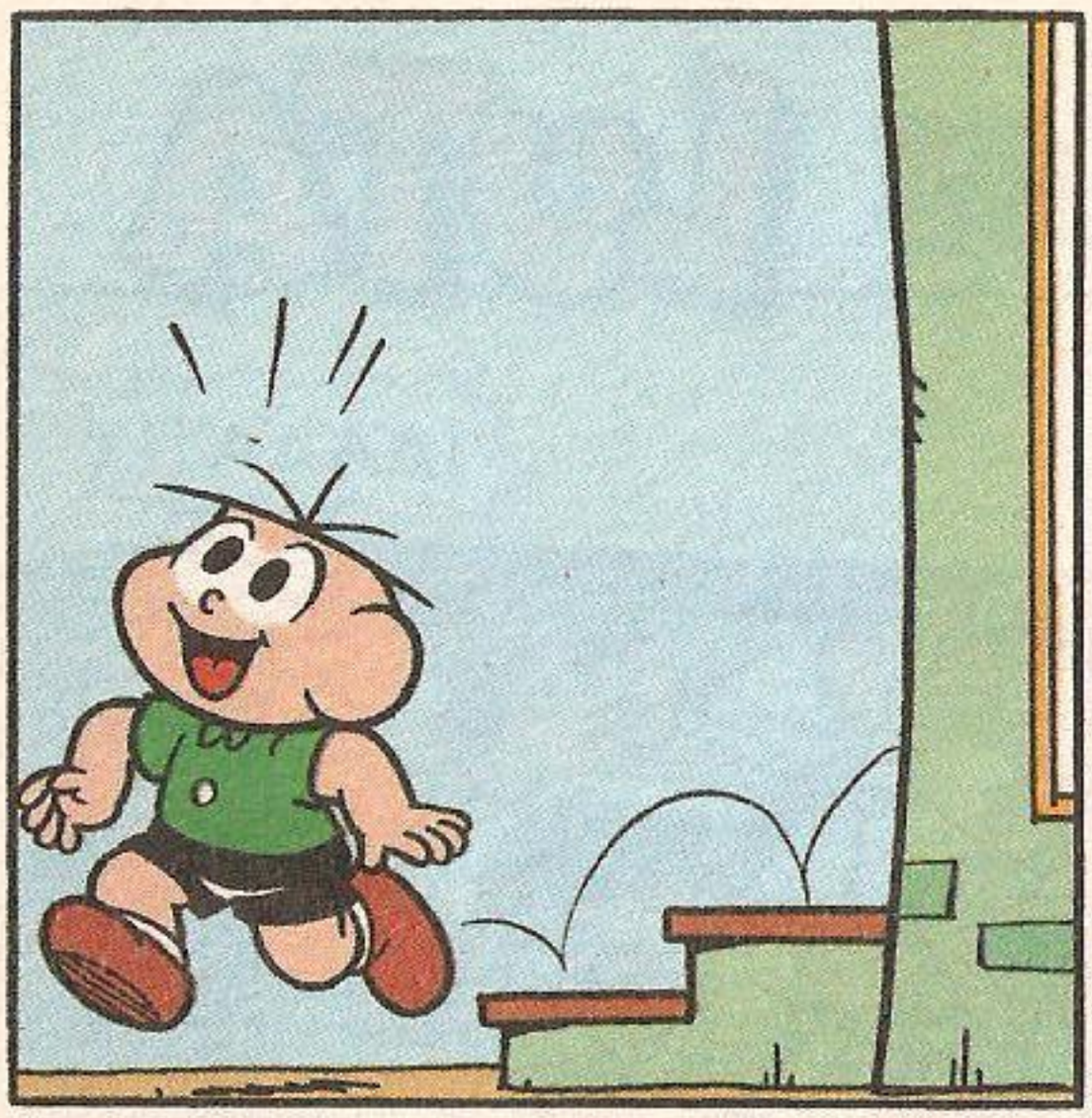
MSP00CC35506

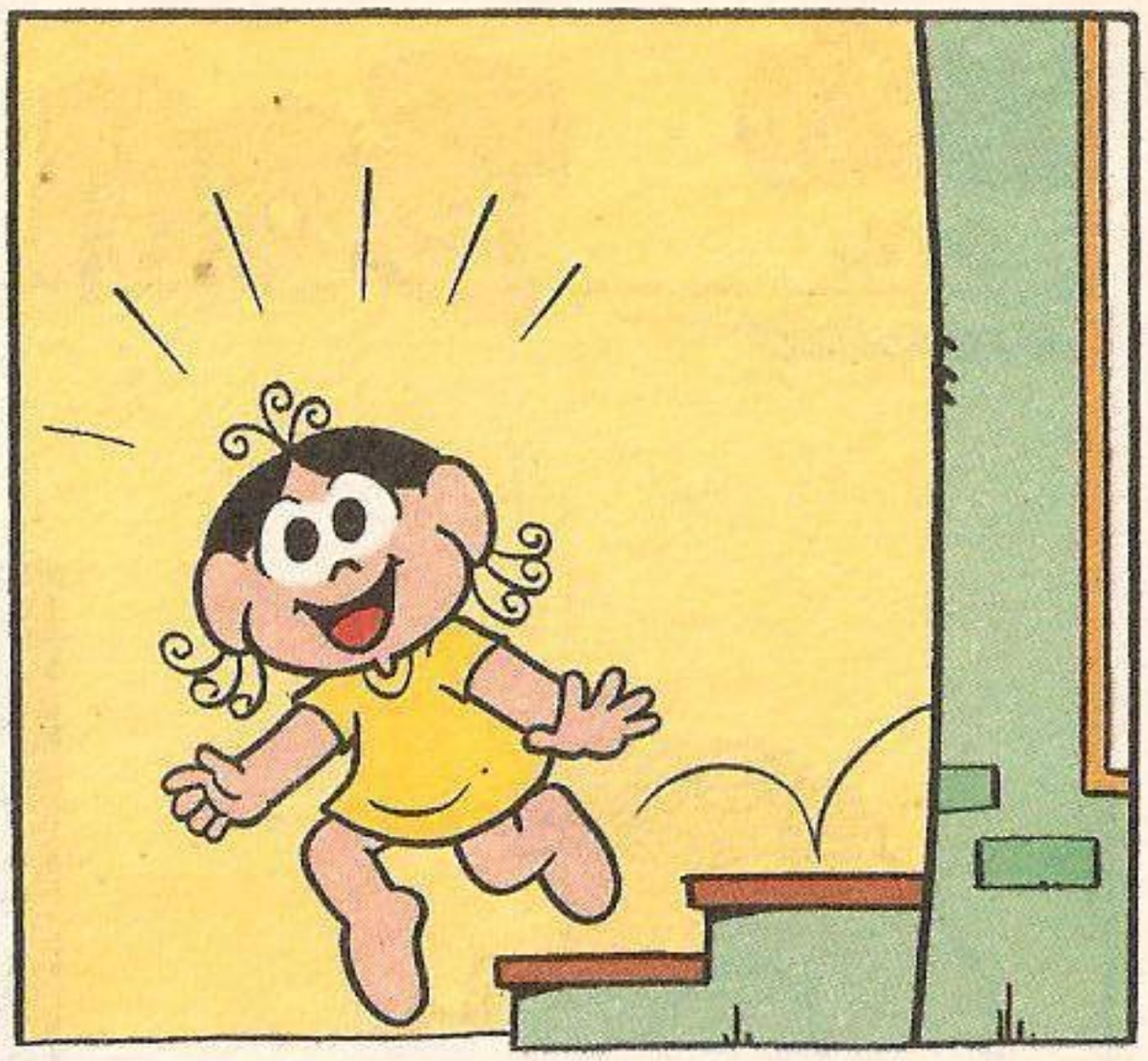
ESCOLA DE CABELEIREIROS

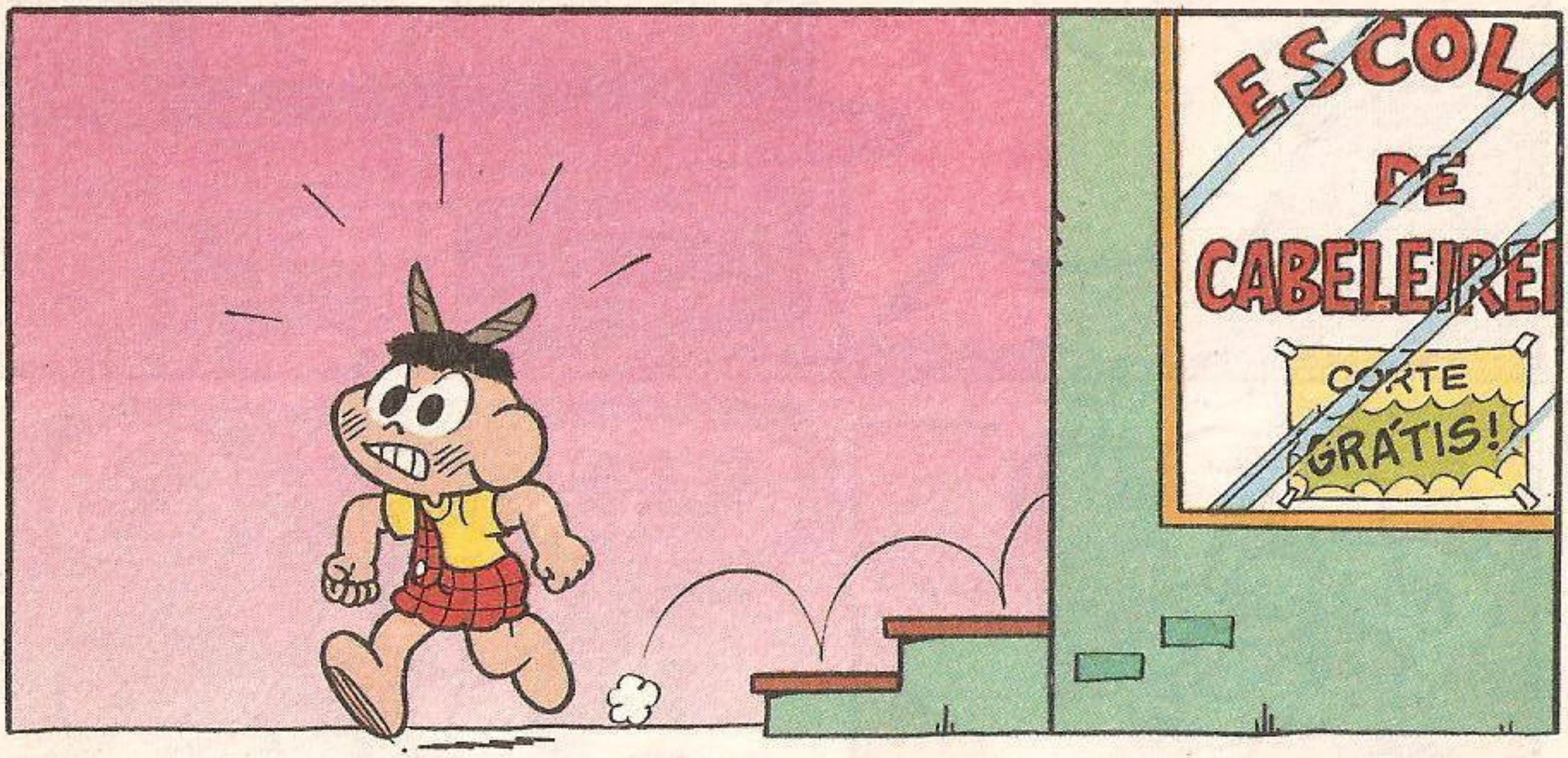
CORTE GRÁTIS!

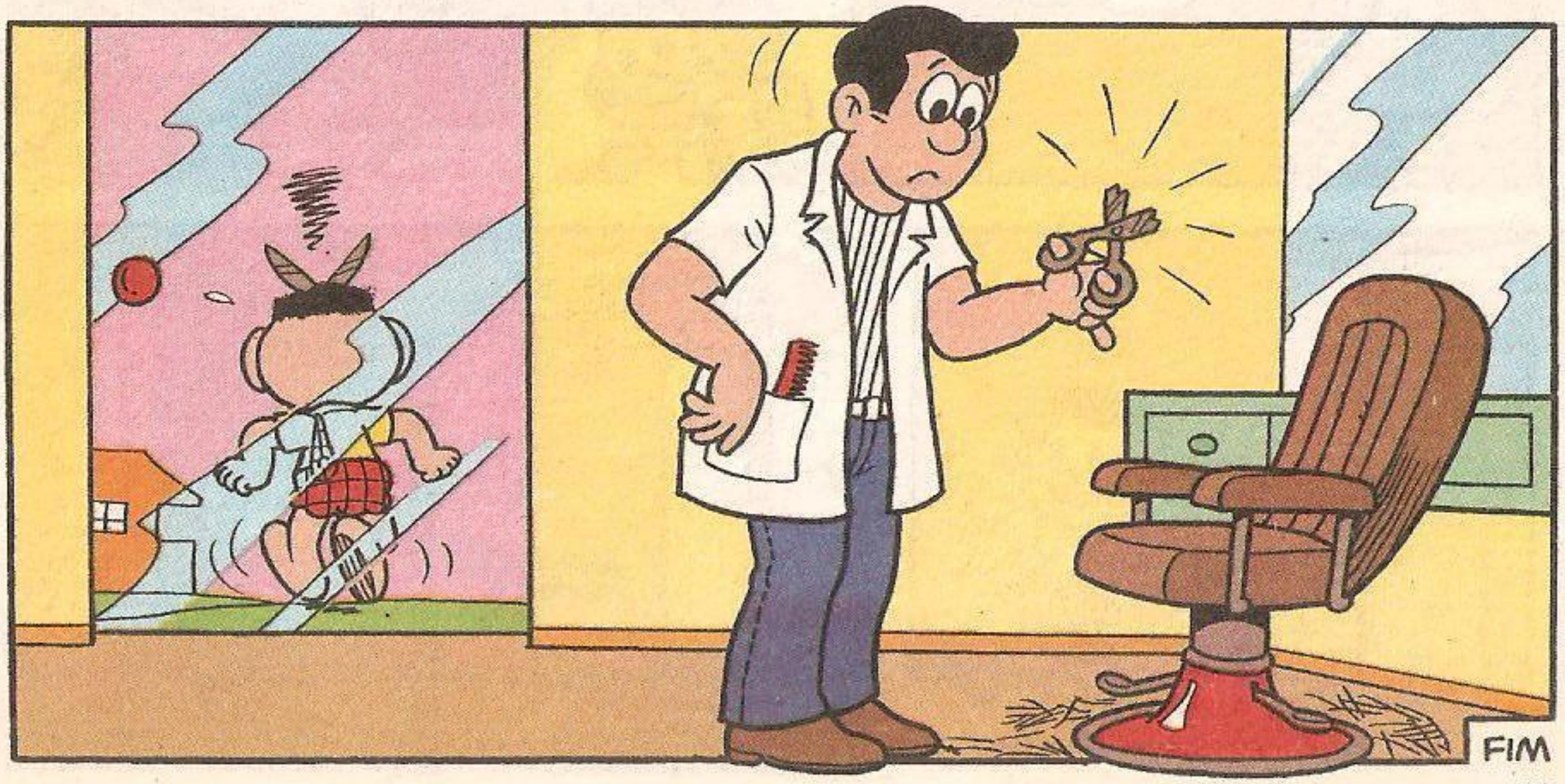
ESCOLA DE CABELEIREIROS

CORTE GRÁTIS!





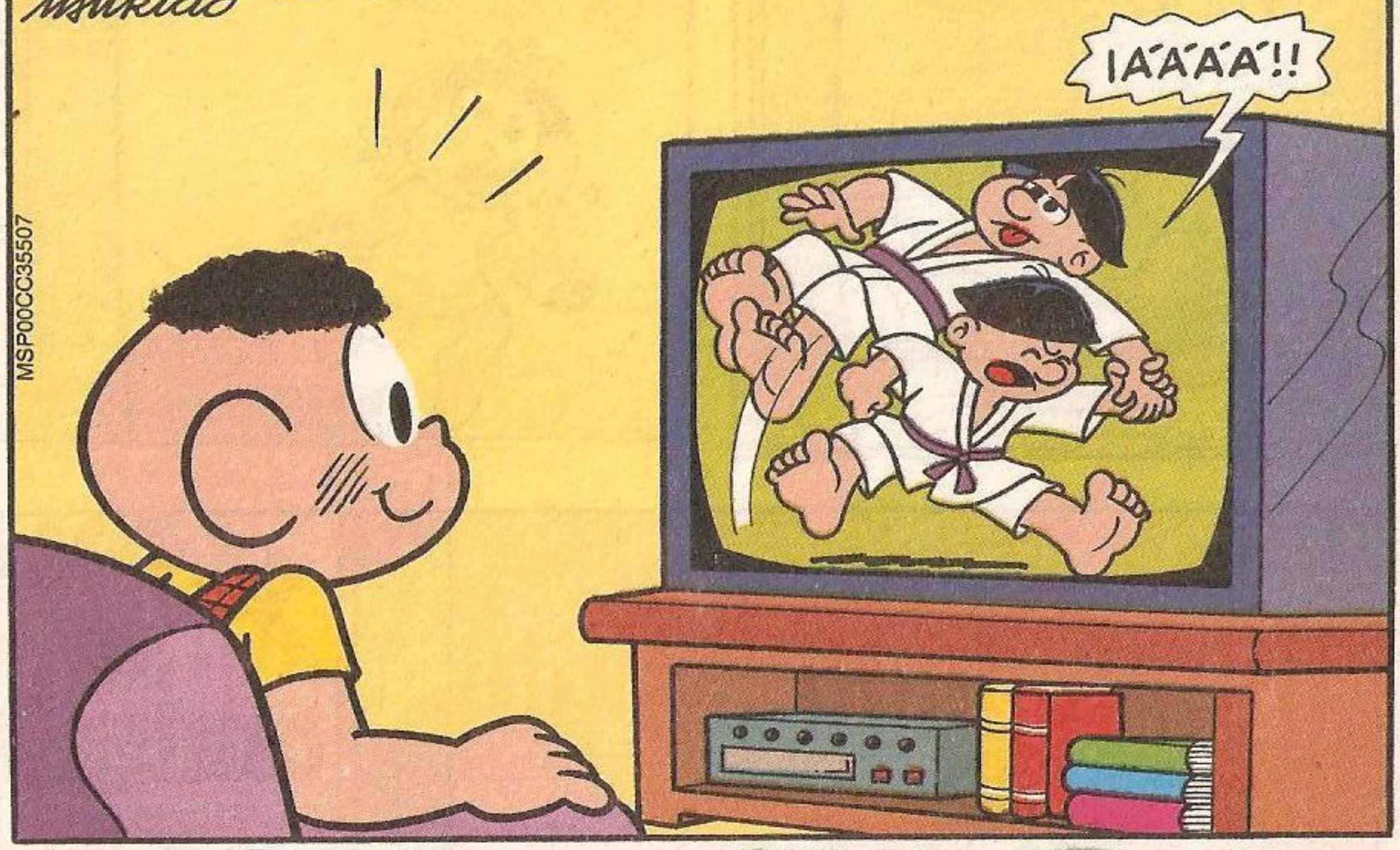

ESCOLA
DE
CABELEIREI
CORTE
GRÁTIS!

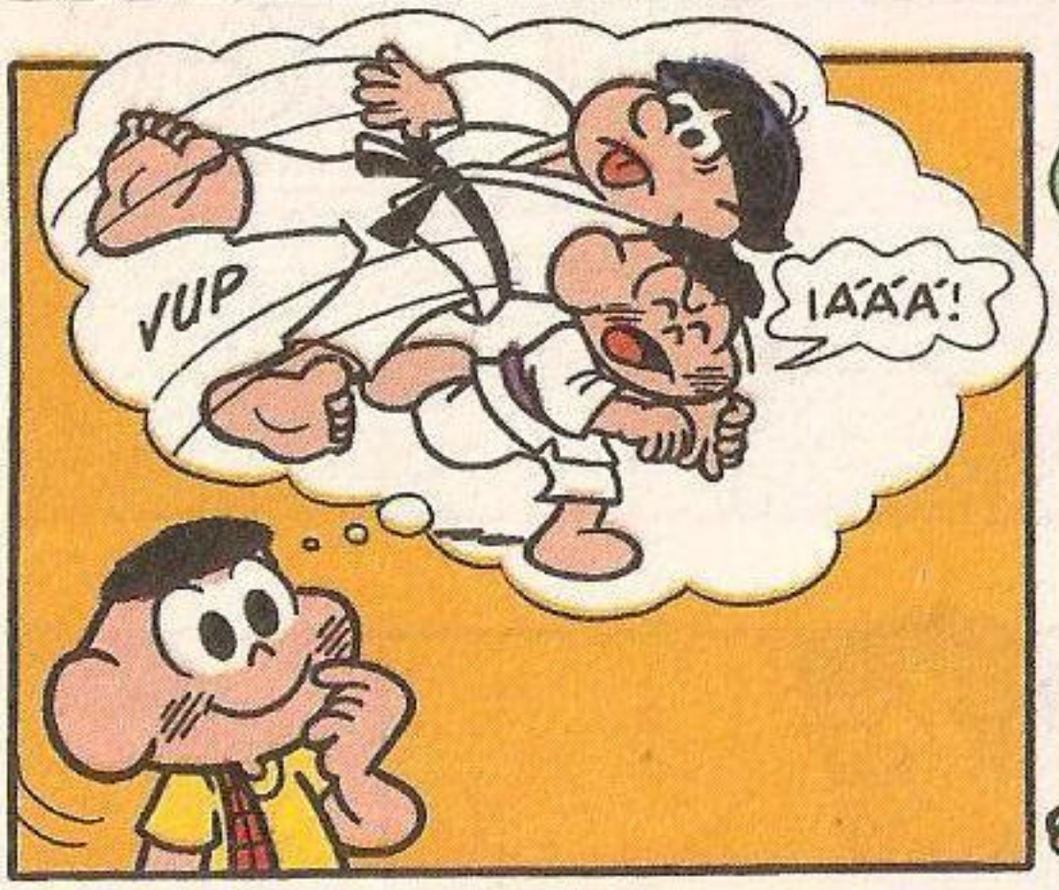

FIM

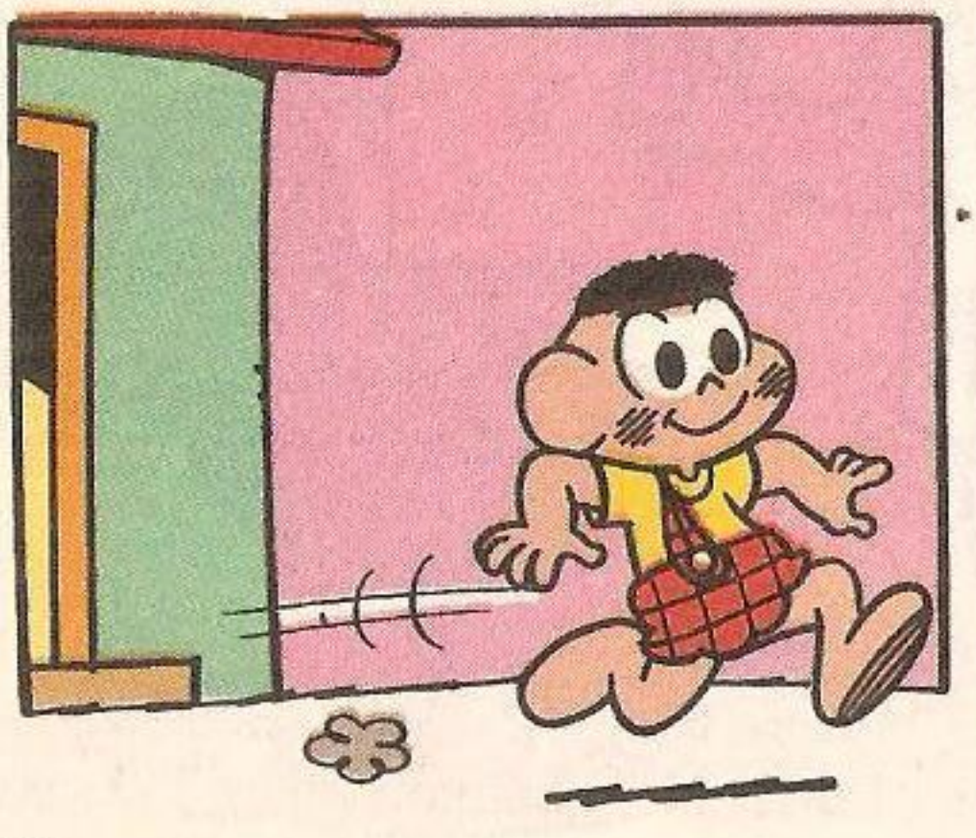
CASCÃO em BOM DE LUTA

MAURICIO

MSP00CC35507







RECEPÇÃO

VESTIÁRIO

TUP

TUP

IAÁÁÁ!!

IAÁÁÁ!!

IAÁÁÁ!!

IAÁÁÁ!!

QUIAÁÁ!!

QUIAÁÁ!!

QUIAÁÁ!!

QUIÁÁ!!

QUIÁÁ!!

IÁÁÁÁÁ!!

IÁÁÁ!!

IÔÔÔ!!

IÁÍÁ!!

IÔIÔ!!

QUIÁÁ!!

HÃ?!

PUFT

TUMP

BEM... UMA COISA NÃO SE PODE NEGAR...

...QUE EU DERRUBEI TODO MUNDO, EU DERRUBEI!

FIM

CASCÃO

Nossos Endereços

Redação e Correspondência
São Paulo: Av. Jaguaré, 1485, São Paulo-SP. CEP 05346- 902. Tel.: (0XX11) 3767-7907. Fax: (0XX11) 3767-7911.
Rio de Janeiro: Rua Lauro Müller, 116, 37º andar, sala 3706, Rio de Janeiro-RJ. CEP 22280-160. Tel.: (0XX21) 543-3406. **Brasília:** Centro Empresarial Assis Chateaubriand, bloco 2, salas 701 a 716 - SRTS, Quadra 701, Brasília-DF. CEP 70340-906. Tel.: (0XX61) 316-9501

Assinaturas

Central Globo de Atendimento ao Cliente e Vendas - São Paulo: Tel.: (0XX11) 3766-3000. Fax: (0XX11) 3766-3755. **Rio de Janeiro:** Tel.: (0XX21) 824-0400. **Belo Horizonte:** Tel.: (0XX31) 218-5700. **Porto Alegre:** Tel.: (0XX51) 287-1000. **Salvador:** Tel.: (0XX71) 380-8182

Internet: http://www.editoraglobo.com.br
SEÇÃO FALE CONOSCO

Para fazer assinaturas: São Paulo: Tel.: (0XX11) 3362-2000. Brasília: Tel.: (0XX61) 429-0400. Fortaleza: Tel.: (0XX85) 466-3700. A Editora Globo garante aos assinantes desta publicação a restituição, em reais, de parte do preço total pago antecipadamente e correspondente aos exemplares a serem entregues, devidamente corrigido monetariamente em caso de descontinuação desta publicação. Ao fazer sua assinatura, exija a credencial do vendedor e pague somente com cheque nominal à Editora Globo S.A. mediante recebimento da 1ª via de nosso pedido de venda. Ao fornecer seus dados cadastrais para a compra de publicações da Editora Globo, seu nome passa a ser incluído em lista específica de clientes especiais para envio de material de divulgação e promoção de produtos da Editora Globo ou de terceiros. Caso não concorde, basta escrever para a Central Globo de Atendimento ao Cliente – Caixa Postal 6400 – CEP 01059-970 – São Paulo – SP.

Números Atrasados

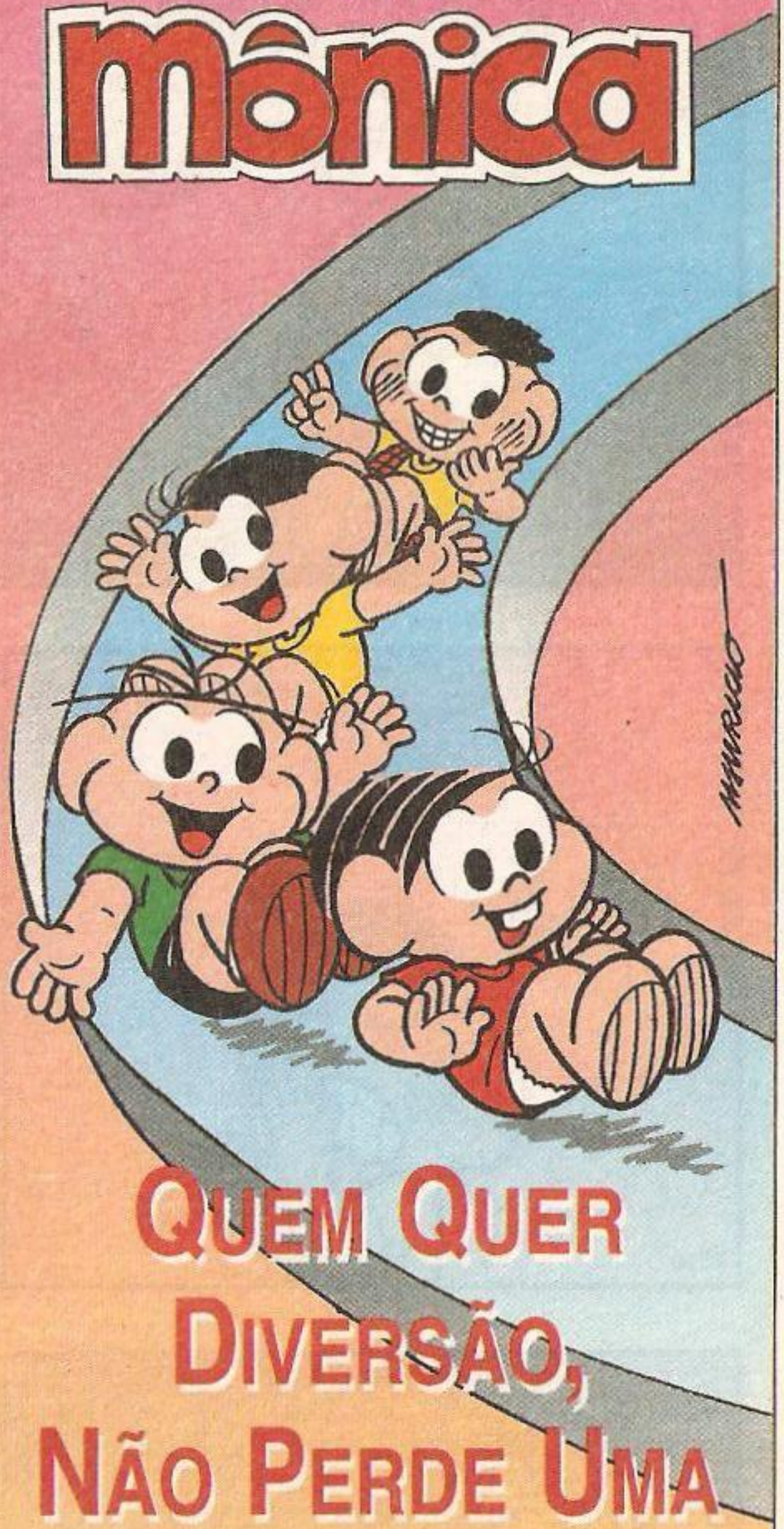
A Editora Globo atenderá aos pedidos, havendo disponibilidade em estoque, ao preço da edição atual: **Nas bancas:** Por intermédio de jornaleiros ou do distribuidor Chinaglia de sua cidade com 10% de acréscimo. **Pessoalmente:** São Paulo: Pça. Alfredo Issa, 18 - Centro - Tel.: (0XX11) 230-9299. Rio de Janeiro: Rua Teodoro da Silva, 821 - Grajaú - Tels.: (0XX21) 577-4225/577-2355/575-7704.

Estúdios Mauricio de Sousa

Presidente: Mauricio de Sousa
Diretoria: Alice Keico Takeda, Charles Bluwol, Márcio R. A. Souza, Mônica Spada e Sousa, Sebastião Bonfá, Yara Maura Silva
Histórias em Quadrinhos: Diretora Executiva: Alice Keico Takeda **Redação:** Mauricio de Sousa, Emerson B. de Abreu, Flávio T. de Jesus, João Eduardo Xavier, Patrícia Machado, Paulo Roberto Back, Robson B. de Lacerda, Rosana M. Silva, Rubens S. Kiyomura **Desenho:** Carlos A. Pereira, Emy T. Y. Acosta, Jeane Mestre, José Aparecido Cavalcante, Júlio S. Maurício, Marcos Loschiavo, Olga M. Yuhara, Ricardo Roásio, Roberto Martins Pereira, Sidnei L. Salustre **Arte-final:** Alvim L. Filho, Clarisse H. Tanizawa, Cristiane Colheado, Cristina H. Ando, Jaime Podavin, Kazuo Yamassake, Lilian A. Almeida, Marco Antonio de Oliveira, Marcos Fernando Silva, Romeu T. Furusawa, Sérgio T. Graciano **Letras:** Carlos Kina, Eliza T. K. B. Lacerda **Acabamento:** Antonio Mauricio de Sousa Neto, Denilton F. da Silva, Thiago M. Moreno **Cor:** Lilian R. Mafra, Miriam S. Tominaga, Rita C. Mauricio, Sandra Y. Barreira **Assistentes de Arte:** Adriano N. de Sousa, Ademildo B. Silva **Coordenação de Arte:** Beatriz M. Ferri, Leonardo C. Cedran, Maria de Fátima A. Claro **Merchandising - Diretora Executiva do Estúdio:** Alice Keico Takeda **Diretor de Arte:** Ricardo Machado **Designer:** Emy T. Y. Acosta **Comercial: Diretora:** Mônica Spada e Sousa **Internacional: Vice-presidente:** Yara Maura Silva **Diretora:** Mayra C. Silva **Assistente:** Valéria S. e Sousa **Divisão Latino-americana: Diretor Executivo:** Sebastião Bonfá **Departamento de Teatro:** Parque da Mônica - Tel.: (0XX11) 3816-7766 **Departamento de Som - Diretor Executivo:** Márcio R. A. Souza **Exposições:** Jacqueline Mouradian **Vídeo/Internet:** Fabio Madid **Núcleo de Atendimento:** Anna Paula Caserta, Daniela E. Gomes, Marta R. Russo, Therezinha S. Branco. Tel.: (0XX11) 3613-5054 **Redação:** Ivana Mello **Supervisão Geral:** Mauricio de Sousa **Estúdios Mauricio de Sousa** Rua do Curtume, 745, Bloco F - Lapa - São Paulo - SP - CEP: 05065-001- Tel.: (0XX11) 3613-5000

http://www.monica.com.br

REVISTAS TURMA DA MÔNICA

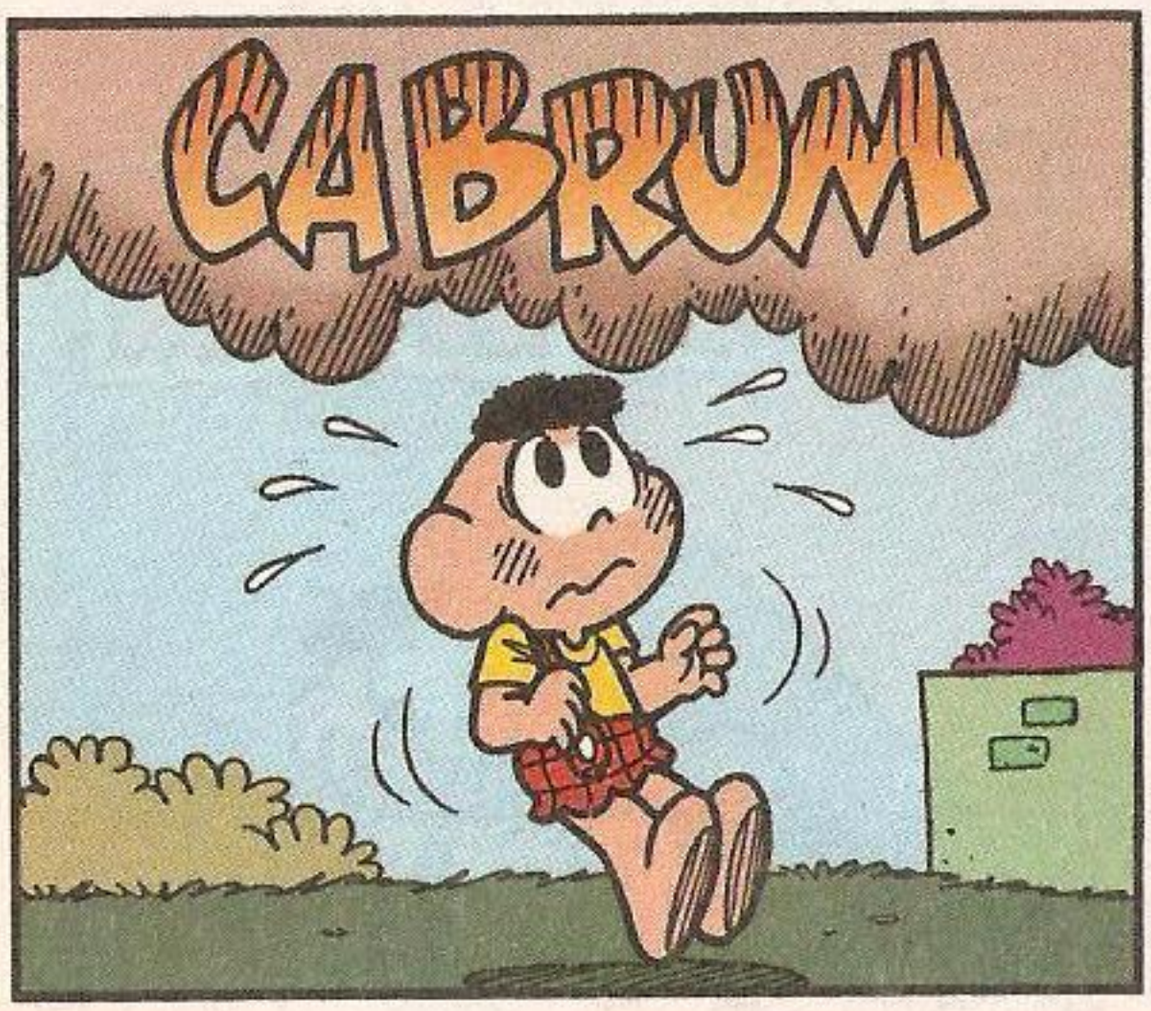


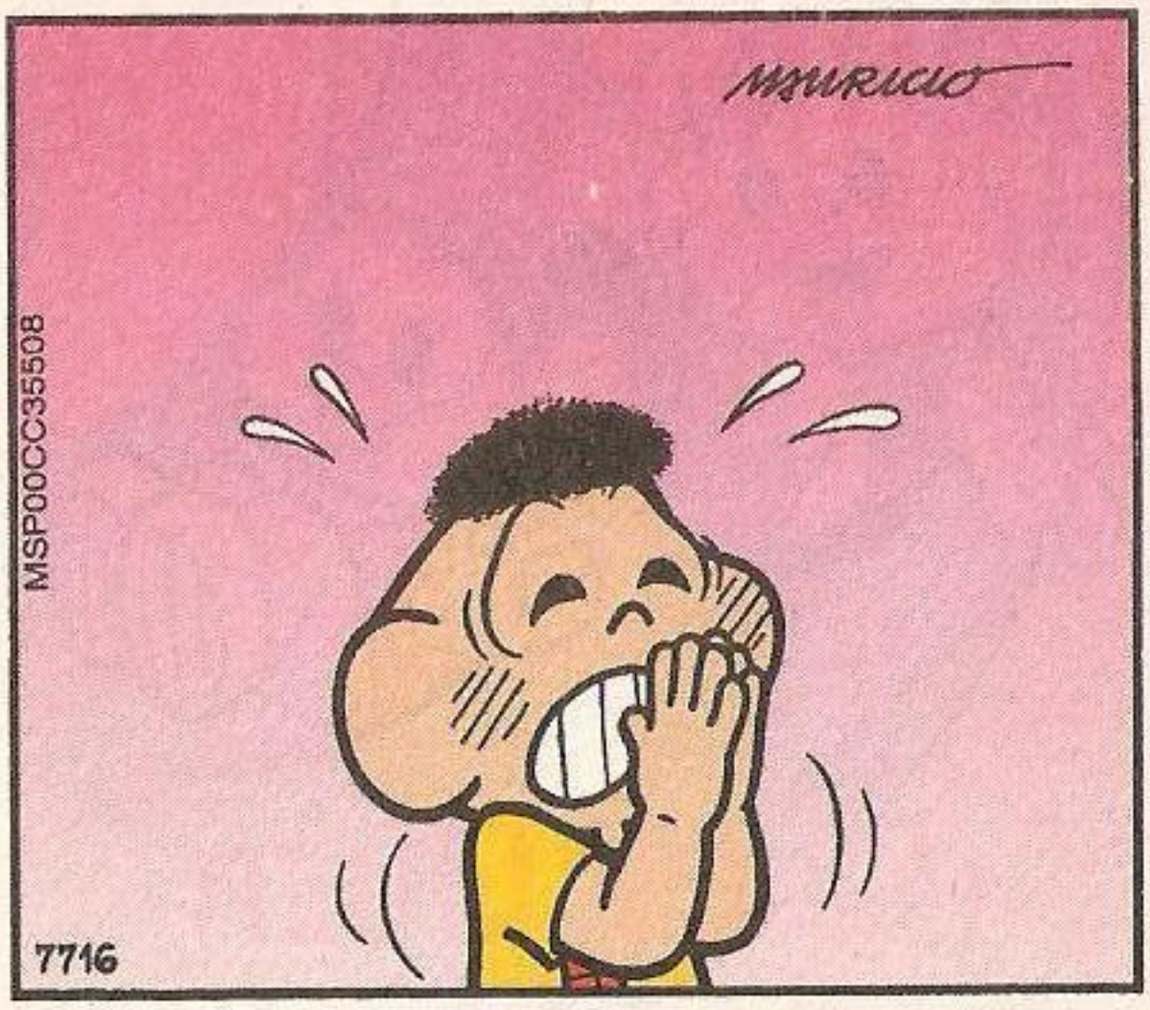
QUEM QUER DIVERSÃO, NÃO PERDE UMA SÓ EDIÇÃO!

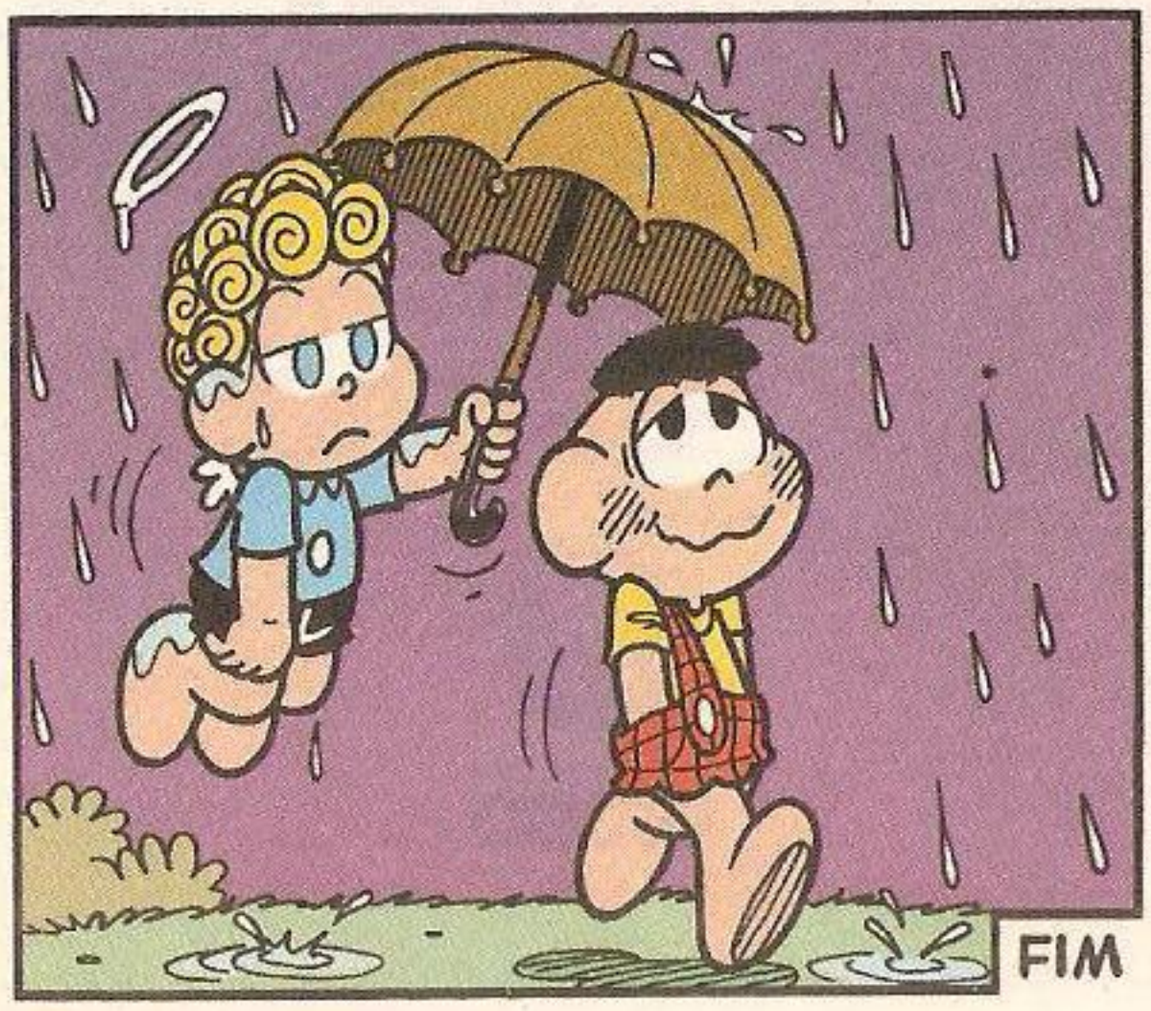
© 1998 MAURICIO DE SOUSA PRODUÇÕES

EDITORA GLOBO

CASCÃO







EDITORA GLOBO

Conselho de Administração: Roberto Marinho (presidente), João Roberto Marinho (vice-presidente), Roberto Irineu Marinho, José Roberto Marinho, Luiz Eduardo Velho da Silva Vasconcelos, Mauro Molchansky, Pedro Ramos de Carvalho (conselheiros)

Diretoria Executiva

Marcos Dvoskin (diretor-geral), Hélio Tuchler (diretor de mercado/leitores), Paulo Afonso Gregoraci (diretor de marketing e publicidade), Carlos Alberto R. Loureiro (diretor administrativo e financeiro), Eduardo Gusso (diretor de estratégia e desenvolvimento organizacional)

CASCÃO

Diretora Editorial: Flavia Ceccantini

Redação

Editora: Solange M. Lemes
Revisoras: Cecília Bassarani, Sandra A. T. Couto
Arte: José Moreno Capucci (editor), Adriana B. Silveira (chefe de arte), Gerson Afonso de Campos (diagramador) **Secretários de Produção:** José Roberto dos Santos, Octavia Yamashita
Secretária: Shirley Flaborea

Vendas da Publicidade

Diretor Comercial: Júlio César Ferreira
Gerentes Comerciais: Mauricio de Castro, Orlando Xavier, Wagner Constantino Martins
Gerente Comercial Escritórios Regionais: Abílio José de Araújo Jr.
Consultores de Negócios: Alessandra Miguel, Arlete Sannomiya, Cléber Costa, Jony Brito, José Luiz Saccardo, Kátia Illa Longhi, Maria do Carmo Mendonça, Mauricio Sanches, Renato Frioli, Rodolfo de Albuquerque, Sheila Briz, Simone Franco, Simone Ribeiro, Thaís Eboli **Representantes:** Eduardo Caio Sodré, Marcelo Oréfice, Mauro Machado, Simone Oliveira **Escritórios Regionais:** Brasília - Marcelo Ribeiro Novaes (gerente) Tel.: (0XX61) 316-9584. Fax: (0XX61) 323-2054. Rio de Janeiro - Marcela Borges Martinez (gerente) Tel.: (0XX21) 543-4820/543-3344. Fax: (0XX21) 543-3344, r. 130 **Representantes de Publicidade:** Belo Horizonte: Tel.: (0XX31) 241-3499. Fax: (0XX31) 241-4005. Campinas: Tel./Fax: (0XX19) 242-1533. Curitiba: Tel./Fax: (0XX41) 264-2704. Florianópolis: Tel./Fax: (0XX48) 232-0519. Fortaleza: Tel.: (0XX85) 253-4101. Novo Hamburgo: Tel.: (0XX51) 582-4109. Fax: (0XX51) 594-4089. Porto Alegre: Tel.: (0XX51) 233-6911. Fax: (0XX51) 233-5966. Recife: Tel./Fax: (0XX81) 326-7188. Ribeirão Preto: Tel./Fax: (0XX16) 632- 6333. Salvador: Tel./Fax: (0XX71) 345-5600/345-7600.
Vendas Internacionais: Orlando, FL., Multimedia, Inc. - Fernando Mariano - 7061 Grand National Drive, Suite 127, Orlando, FL 32819-8377.Tel.: 00211 407-363-1555. Fax: 00211 407-363-9809. e-mail: info@multimediausa.com - Toll free 1-800-985-8588

Áreas de Apoio

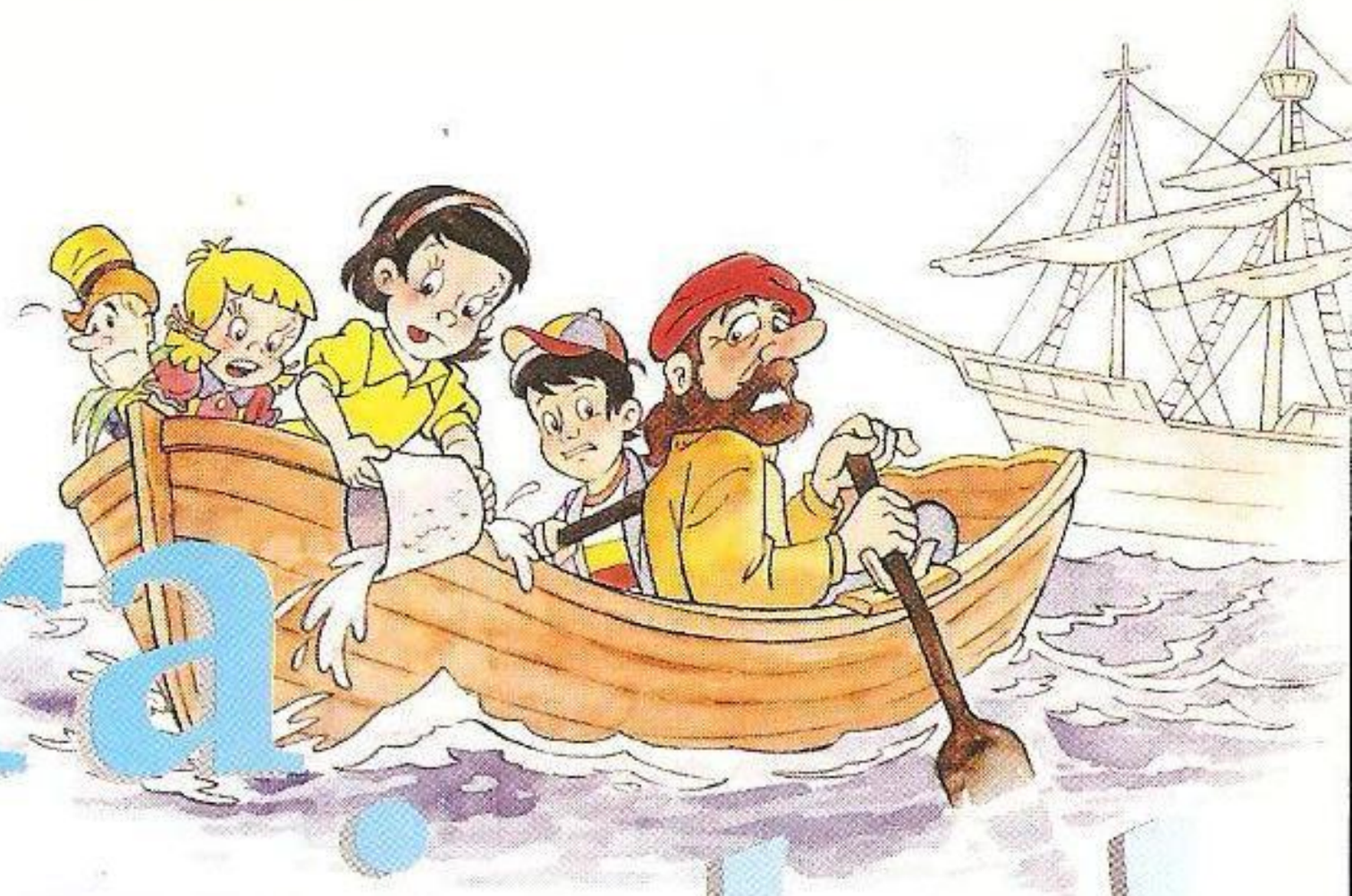
Operações: Márcio Mantovanelli (diretor), Danilo Borges (diretor de produção gráfica) **Administração:** Vânia Weber (diretora) **Recursos Humanos:** Margarete Miele (diretora) **Finanças:** Amir Ribeiro Souza Filho (diretor) **Tecnologia de Informação:** Edison C. Moreno (diretor) **Marketing de Circulação:** Mônica Oliveira (diretora), Paula Pestana (gerente de marketing) **Assinaturas:** Fernando Martins (diretor) **Atendimento ao Cliente:** Cristina Albuquerque (gerente) **Comunicação/Circulação:** João Ventura F. Neto (diretor de criação), Isabel Povineli (gerente de marketing de publicidade), Lídice Salgot (gerente de pesquisa), Maria Paula Iliadis (gerente de mídia) **Sucursal Rio de Janeiro:** Mauro Costa Santos (diretor)
A revista **Cascão** (ISSN 0104-2874) é uma publicação quinzenal da EDITORA GLOBO S.A. Distribuidor exclusivo para todo o Brasil: Fernando Chinaglia Distribuidora S/A– Rua Teodoro da Silva, 907 – Rio de Janeiro – Tel.: (021) 575-7766. Distribuição em Portugal: Midesa S/A – Rua da República da Coréia, 34 – Ranholas – CEP 2710 – Sintra – Portugal.
Diretora Responsável: Flavia Ceccantini
Data desta Edição: Agosto/00

http://www.editoraglobo.com.br

EMPRESAS COCHRANE
Associada a RR DONNELLEY & SONS COMPANY
Impressão: Chile

ANER

Chacrinha E.C.F.



Terra à vista!

E a Emília descobriu o Brasil?

Ah, essa boneca Emília. Sempre arranjando confusão!

Desta vez, ela e toda a turma do Sítio do Picapau Amarelo voltam no tempo até Portugal há 500 anos, para participar da expedição de Pedro Álvares Cabral que descobriu o Brasil.

Uma deliciosa aventura, narrada num texto leve, atraente, com lindas ilustrações em cores.

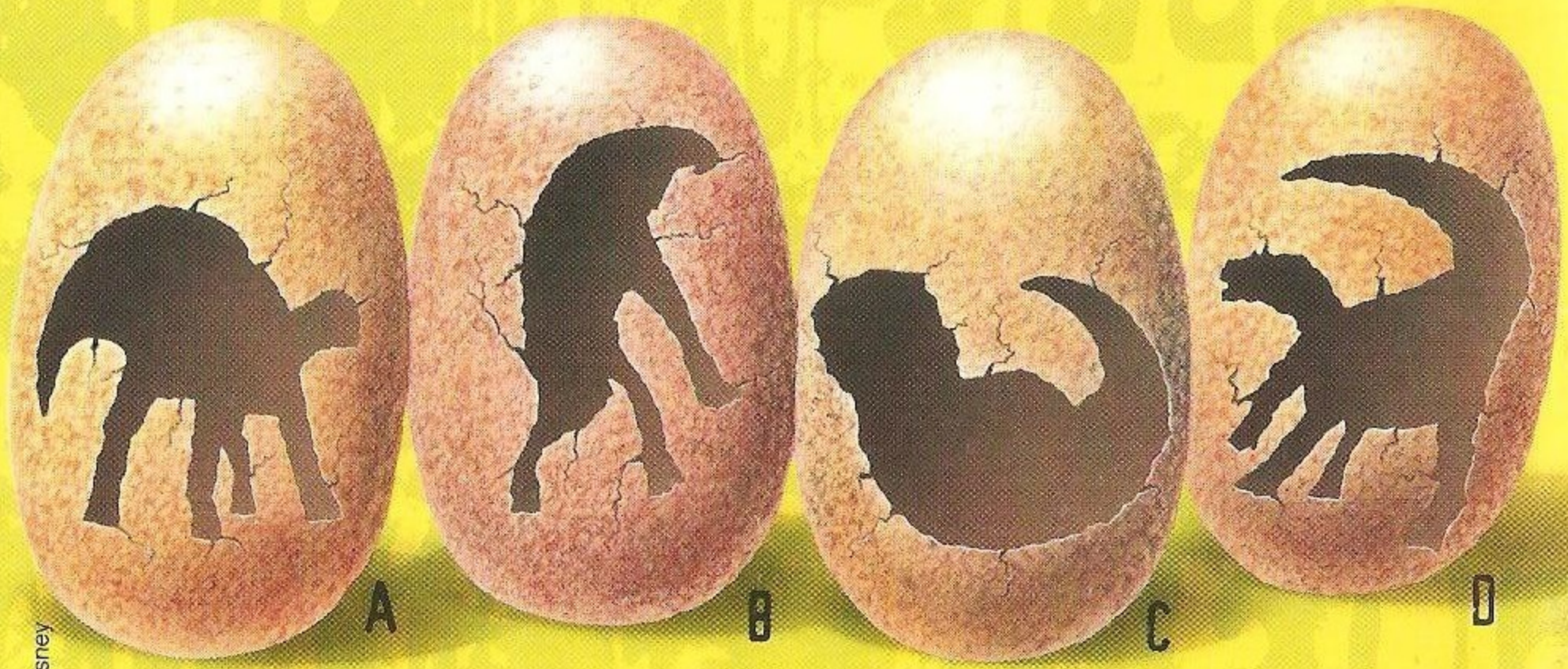
O Sítio no Descobrimento: um livro escrito por Luciana Sandroni em homenagem a Monteiro Lobato.

Não deixe de viver esta divertida aventura!

EDITORA GLOBO

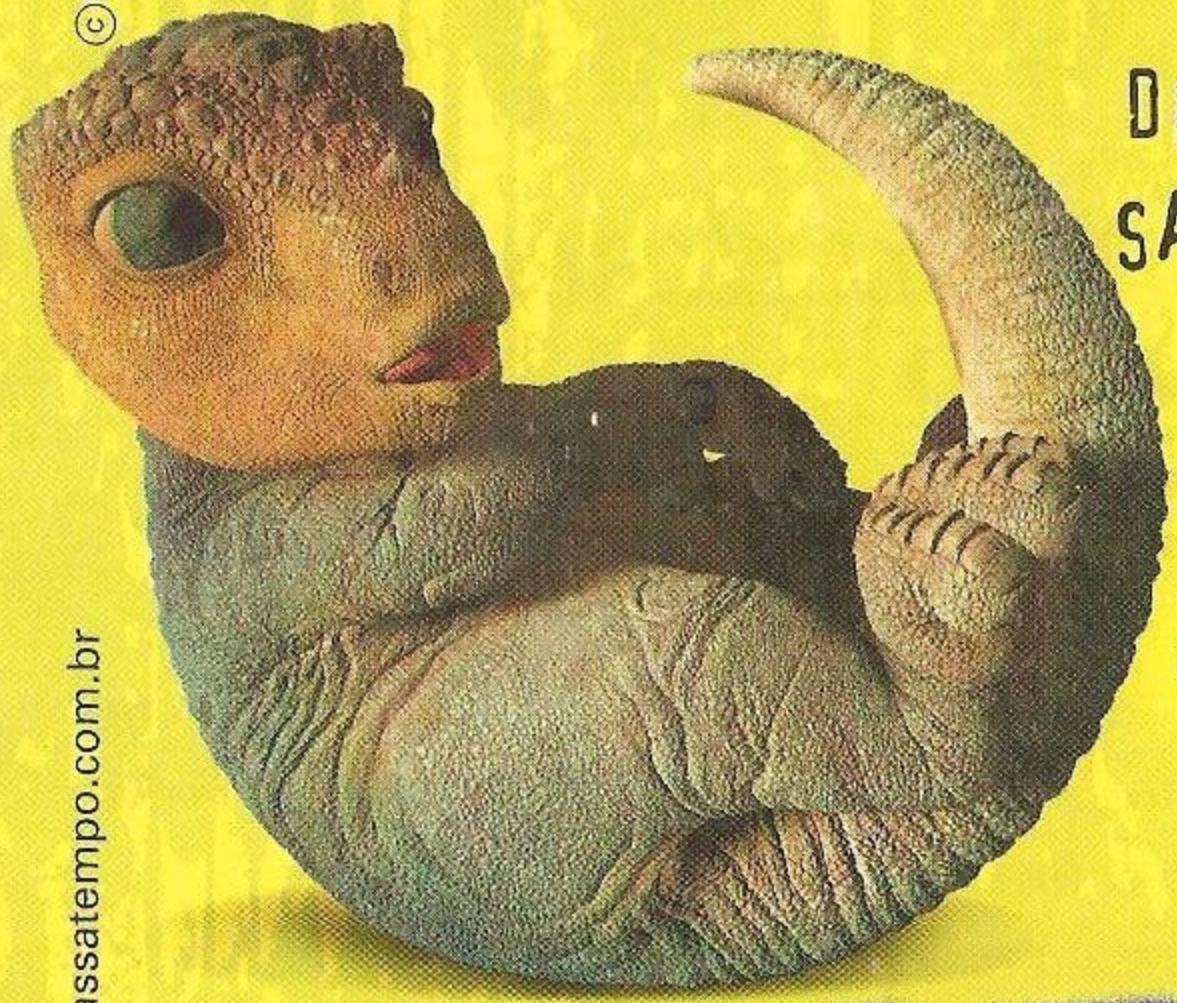
LANÇAMENTO
Já nas livrarias.

www.editoraglobo.com.br



©Disney

DESCUBRA DE QUAL OVO SAIU O PEQUENO ALADAR.



Disney
DINOSSAURO

www.passatempo.com.br

PASSATEMPO

LOWE LINTAS & PARTNERS

VAI UMA MORDIDINHA AÍ?

RESPOSTA: C